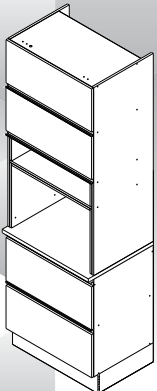


1000013054 - 20/10/2022

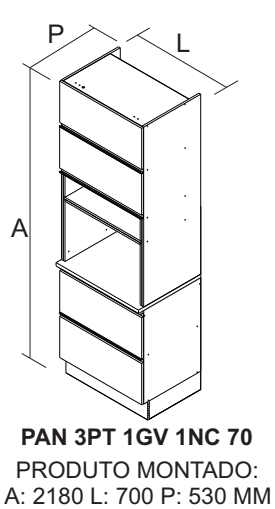
LINHA - INOVA NG

# MANUAL DE MON PAN 3PT HOR 1GAV 1NC INOVA

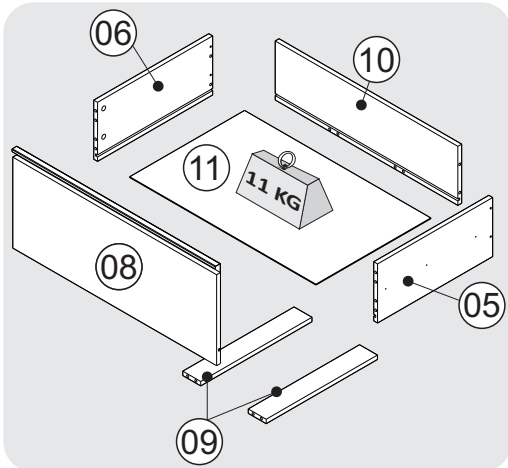
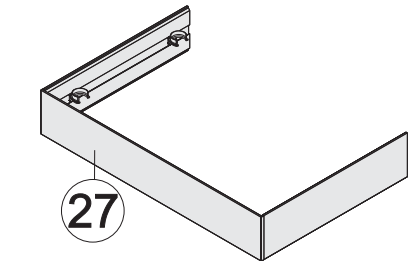
Panelero 3 portas horizontais 1 gaveta 70 com nicho para forno



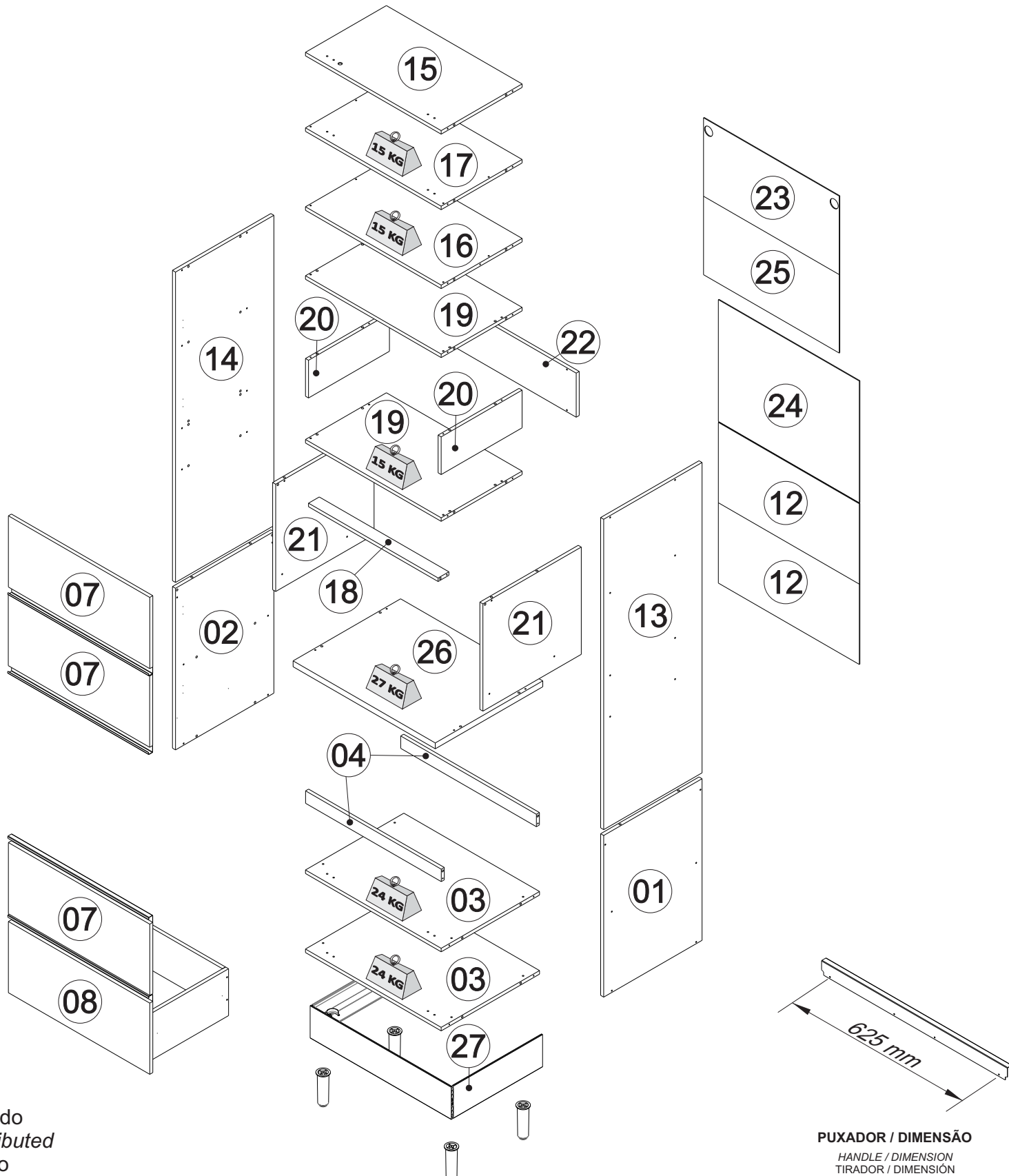
# Itatiaia



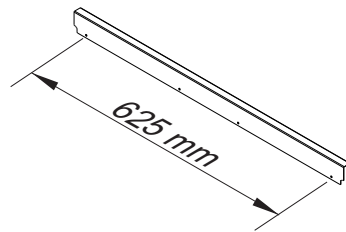
Rodapé vendido separadamente  
Baseboards sold separately  
Los zócalos se venden por separado



Peso máximo distribuído suportado  
Maximum weight supported distributed  
Peso máximo admitido distribuído



PUXADOR / DIMENSÃO  
HANDLE / DIMENSION  
TIRADOR / DIMENSION



## IDENTIFIQUE A COR DO SEU ARMÁRIO / IDENTIFY THE COLOR OF YOUR CABINET / IDENTIFICAR EL COLOR DE SU GABINETE

Nº	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	CÓDIGO / CODE / CÓDIGO		ACABAMENTO FINISH TERMINACIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD		Dimensão (mm) Dimension/Dimension		
		OFF-WHITE	GRAFITE				COMP	LARG	ESP
1	LATERAL DIR 690X485 1P1G	3100022125	3100022125	MDF UV	1	PC	690	485	15
2	LATERAL ESQ 690X485 1P1G	3100022127	3100022127	MDF UV	1	PC	690	485	15
3	BASE 669X485 BALC-70 INOVA NG	3100022129	3100022129	MDF UV	2	PC	669	485	15
4	REGUA SUP 669X53	3100022117	3100022117	MDF UV	2	PC	669	53	15
5	LATERAL DIR GAV 400X200 INOVA	3100022128	3100022128	MDF UV	2	PC	400	200	15
6	LATERAL ESQ GAV 400X200 INOVA	3100022126	3100022126	MDF UV	2	PC	400	200	15
7	PORTA H 304X697 INOVA NG	3100022156	3100022217	MDF UV	3	PC	304	697	15
8	FRENTE GAV 697X304 INOVA NG	3100022123	3100022213	MDF UV	1	PC	304	697	15
9	REFORCO GAV 385X70 INOVA NG	3100022400	3100022400	MDF UV	2	PC	385	70	15
10	TRASEIRO GAV 614X 200 INOVA NG	3100022121	3100022121	MDF UV	1	PC	614	200	15
11	FUNDO GAV 628X402	3100022122	3100022122	HDF UV	1	PC	628	402	3
12	COSTA 695X343	3100022118	3100022118	HDF UV	2	PC	695	343	3
13	LATERAL DIR 1325X485 PAN INOVA	3100022162	3100022162	MDF UV	1	PC	1325	485	15
14	LATERAL ESQ 1325X485 PAN INOVA	3100022167	3100022167	MDF UV	1	PC	1325	485	15
15	TAMPO 669X399 PAN-70 INOVA NG	3100022158	3100022158	MDF UV	1	PC	669	399	15
16	BASE 669X399 PAN-70	3100022159	3100022159	MDF UV	1	PC	669	399	15
17	FRATELEIRA 669X399 PAN-70 INOVA	3100022165	3100022165	MDF UV	1	PC	669	399	15
18	REGUA SUP 639X53 PAN INOVA NG	3100022166	3100022166	MDF UV	1	PC	639	53	15
19	BASE/PRAT NICH0 FNO 669X399	3100022151	3100022219	MDF UV	2	PC	669	399	15
20	LATERAL NICH0 FNO 161X399	3100022163	3100022218	MDF UV	2	PC	399	161	15
21	LATERAL NICH0 FNO 458X485	3100022164	3100022164	MDF UV	2	PC	458	485	15
22	COSTA 669X191	3100022152	3100023236	MDF UV	1	PC	669	191	15
23	COSTA 669X328 C/FURO	3100022087	3100022087	HDF UV	1	PC	695	328	3
24	COSTA 695X520	3100022161	3100022161	HDF UV	1	PC	669	520	3
25	COSTA 669X345	3100022160	3100022160	HDF UV	1	PC	669	345	3
26	TAMPO RT 701X530 PAN-70 NMQ-BP	3100023073	3100023073	MDP BP	1	PC	701	530	25
27	KIT RODAPE 70 PVC 440 PRF	1000013069	1000013069	PVC	1	PC	700	440	140

## TERMO DE GARANTIA

PARABÉNS!  
Você acaba de comprar um produto que é referência de qualidade, durabilidade e beleza em todo o Brasil. Isso porque a Itatiaia faz de tudo para oferecer a você as melhores cozinhas de madeira do mercado.

DISPOSIÇÕES E PRAZOS DE GARANTIA  
A Itatiaia Móveis S/A estipula que o produto especificado, fica garantido pelo prazo de 6 (seis) meses, contados a partir da entrega efetivado produto. Este prazo é compreendido como sendo: 3 (três) meses como garantia legal e 3 (três) meses como garantia contratual.

Constatado o eventual defeito de fabricação, o consumidor deverá entrar em contato com a loja onde adquiriu o produto.  
No prazo de garantia, as partes eventualmente defeituosas serão substituídas gratuitamente, por outra da mesma linha e modelo.

O projeto, instalação e a montagem na residência do consumidor não é de responsabilidade da Itatiaia. A montagem deve seguir corretamente as instruções que se encontram dentro da embalagem de cada módulo.

Esta garantia é válida em todo o território brasileiro, inclusive em toda e qualquer região litorânea.  
A Itatiaia se reserva o direito de efetuar modificações de caráter técnico em seus produtos, sem aviso prévio.

EXCLUSÃO DA GARANTIA  
O presente termo exclui de sua garantia:  
- danos causados em consequência de acidentes, mau uso, manuseio ou deslocamento incorreto dos produtos;  
- danos causados por montagem inadequada;  
- danos em decorrência de agentes externos (inundações, incêndios, etc.);  
- danos causados pela utilização de produtos de limpeza não recomendados no manual de instrução do produto;  
- despesas de transporte, frete ou seguro;  
- defeitos oriundos da utilização do produto em ambientes sujeitos a gases corrosivos, umidade excessiva ou em locais de altas/baixas temperaturas, poeira ou acidez.

A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de cubas, pias, mármore, granitos ou similares. Também não será responsável pelas instalações elétricas, hidráulicas e de gás, bem como pelos danos que estes possam vir a causar ao produto.  
A fixação dos armários de forma segura e garantida depende da qualidade da parede na qual os mesmos serão instalados. A Itatiaia não se responsabiliza por danos causados por instalação dos armários em paredes inadequadas.  
A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de eletrodomésticos. Esta instalação deve seguir o indicado pelo fabricante.

## CUIDE BEM DO SEU ARMÁRIO

Dicas de limpeza e conservação:  
- Evite arrastar objetos em cima dos armários. Eles podem riscar e prejudicar o acabamento de seu móvel de cozinha.  
- Caso seja necessário mover o produto, retire os objetos do interior do armário.  
- Para limpeza, deve ser utilizado apenas produto neutro (verifique na embalagem do produto se está escrito "neutro"). Remova o excesso com pano úmido e seque logo a seguir.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de aço ou qualquer material que possa arranhar a superfície dos armários durante a limpeza.  
- Não se recomenda o uso de produtos à base de amoníaco.  
- Não utilize plásticos ou papéis coloridos para forrar os armários.  
- Deve-se evitar guardar sal, cebola, catchup, mostarda e outras substâncias ácidas sem as devidas embalagens de proteção.  
- Para os armários com pia, é importante tomar cuidado ao redor dela, evitando-se o contato direto com água nas demais partes do produto. A área exposta a umidade pode influenciar na durabilidade dos seus móveis.  
- Tente evitar a exposição direta ao sol. Sugere-se utilização de cortinas para proteger seus móveis de cozinha.  
- Produtos adquiridos fora do Brasil com defeitos de fabricação, favor entrar em contato com a loja onde adquiriu sua Cozinha Itatiaia.  
- Esta orientação deve ser guardada para futura consulta, caso necessário.  
ATENÇÃO: Não utilize panos muito umedecidos na limpeza do armário, pois a umidade excessiva pode danificar o produto.

## TAKING GOOD CARE OF YOUR CABINET

Cleaning and caring instructions:  
- Avoid dragging objects on top of the cabinet. They might scratch the finishing.  
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.  
- Only non-abrasive natural chemical products are recommended to clean your cabinet. Simply wipe the cabinet down with a wet cloth to remove the cleaning product excess.  
- Never clean the cabinet with scouring powders, steel scrubber pads or any other product which can scratch its surface.  
- Chemical products are not recommended.  
- Cabinet surfaces should not be covered with colored plastic or paper sheets.  
- Acid substances like salt, onion, ketchup and mustard must remain properly stored in sealed containers.  
- Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the - Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the humidity can affect the durability of the cabinets.  
- Avoid cabinets exposure to direct Sun light. Drapers suggested.  
- For technical assistance outside Brazil, please, contact the store where you purchased your Itatiaia kitchen.  
- This guidance should be saved for future reference, if necessary.  
BEWARE: Do not use a damp cloth to clean the cabinet. Excessive moisture can damage its surface.

## CUIDE BIEN DE SU APARADOR

Indicaciones de limpieza y conservación  
- Evite arrastrar objetos encima de los aparadores. Ellos pueden riscar o dañar el acabado de su mueble de cocina.  
- Si es necesario mover el producto, retire los objetos del interior del armario.  
- Para limpieza, se debe utilizar apenas producto neutro (verifique en el empaque del producto si está escrito "neutro"). Remueva el exceso con un paño húmedo y a seguir seque luego.  
- Nunca utilice sapólios, esponja de acero o cualquier material que pueda arañar la superficie de los armarios durante la limpieza.  
- No es recomendable utilizar productos con amoníaco.  
- No utilizar plásticos o papeles coloridos para forrar los armarios.  
- Debe evitarse guardar sal, cebolla, ketchup, mostaza o cualquier producto ácido sin el empaque de protección.  
- Para los armarios con lavaplatos, es importante tomar cuidado alrededor de ella, evitando el contacto directo con el agua en las demás partes del producto.  
- El área expuesta a la humedad puede influir en la durabilidad de sus muebles.  
- Evite la exposición directa al sol. Se sugiere la utilización de cortinas para proteger sus muebles de cocina.  
- Los productos adquiridos fuera de Brasil con defectos de fabricación de productos, avor póngase en contacto con la tienda donde compró su Cucina Itatiaia.  
- Esta orientación se debe guardar para futuras referencias, si es necesario.  
ATENCIÓN: No utilice paños muy humedecidos en la limpieza del armario, pues la humedad.

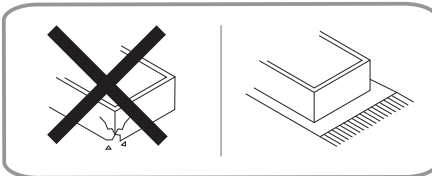
<b>A1</b> - 1000000216 - PARAF. PHS.FL - 4,8X45mm <b>08</b>	<b>A13</b> -1000000227-PARAF.PHS.CC-3,5x14mm <b>28</b>	<b>F4</b> - 1000001229 - CALCO DOB 35MM D3 METALICA <b>02</b>	<b>F5</b> - 1000001266 - 51 X 38 X 22 MM <b>04</b>	<b>F6</b> - 1000011882 - 81 X 23 X 6 MM - FRJ <b>02</b>
<b>F7</b> - 1000011893 - FRJ - 12 MM <b>28</b>	<b>F8</b> - 1000000262 - 38x8 MM <b>04</b>	<b>F9</b> - 1000001257 - 8 MM <b>08</b>	<b>F10</b> - 1000001086 - 10G <b>02</b>	<b>F14</b> - 1000001265 - 15X14X0,5 MM <b>12</b>
<b>F21</b> - 1000011881 - 15 MM <b>04</b>	<b>F22</b> - 1000001261 - FPHS 15x12mm <b>04</b>	<b>F23</b> - 1000001260 - PARAF.PHS.32x7mm <b>04</b>	<b>F36</b> - 1000000328 - 60N - INVERT. <b>01</b>	<b>F37</b> - 1000001194 - 35MM <b>04</b>
<b>F38</b> - 1000001207 - 35MM <b>04</b>	<b>F98</b> - 1000000363 - 90N - 270MM <b>02</b>	<b>F128</b> -3000011998 - 695 X 50 X 20MM - OFW 3000012000 - 695 X 50 X 20MM - GRV <b>04</b>	<b>F188</b> - 1000001236 - 35MM CURVA <b>02</b>	<b>F190</b> - 1000011883 - FRJ <b>02</b>
<b>F215</b> - 1000013311 - 140 X Ø51 PTO <b>04</b>	<b>F216</b> - 1000009916 - 400x45x13mm <b>01</b>	<b>F217</b> - KIT RODAPÉ <b>06</b>	<b>M1</b> - 1000001179 - PARAF CAB CH FFSH 3,5 X 40 MM <b>54</b>	<b>M4</b> - 1000001183 - PARAF UNIAO METALICO FPHS 28MM <b>02</b>
<b>M5</b> - 1000001174 - 4,0 X 25 CC <b>04</b>	<b>M6</b> - 1000001180 - PARAF CAB PANELA FPHS 4,0 X 14 MM <b>24</b>	<b>M13</b> - 1000000500 - 8 X 30 MM <b>50</b>	<b>M15</b> - 1000001177 - PREGO 10 X 10 <b>70</b>	<b>M16</b> - 1000007122 - PARAF UNIAO METALICO FPHS17MM <b>12</b>
<b>M23</b> - 3,5x16 MM <b>12</b>	<b>M18</b> - 1000000501 - 8X55 MM <b>08</b>			

Sugestão da quantidade de pessoas necessárias para montagem e fixação do produto na parede.

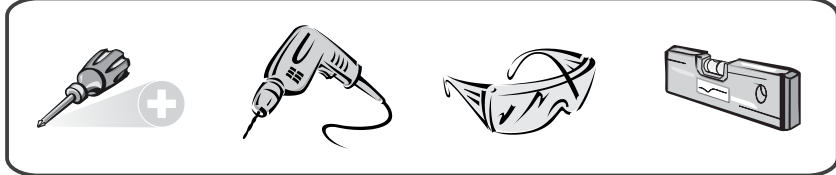
Tip of the number of people required for product assembly and wall mounting.

Consejo de la cantidad de personas necesarias para el montaje de productos y montaje de la pared.

**2**  
Montagem  
Mounting  
Montaje



**SAC**  
0800 941 0144  
www.cozinhaitatiaia.com.br



**\*FERRAMENTAS NÃO FORNECIDAS**  
**\*Tools Needed (not supplied)**  
**\*Herramientas no suministradas**

## GUARDE ESTE MANUAL PARA POSTERIOR CONSULTA

Fazenda São Roque 1, s/nº. Bairro Córrego da Onça. Sooretama - ES. CEP: 29927-000

www.minhaitatiaia.com.br

Linha de Interesse Geral do Consumidor  
Ligação gratuita de qualquer ponto do país  
**0800 941 0144**







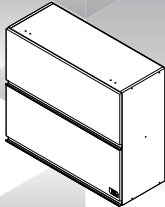
1000013058 - 10/08/2022

LINHA INOVA NG

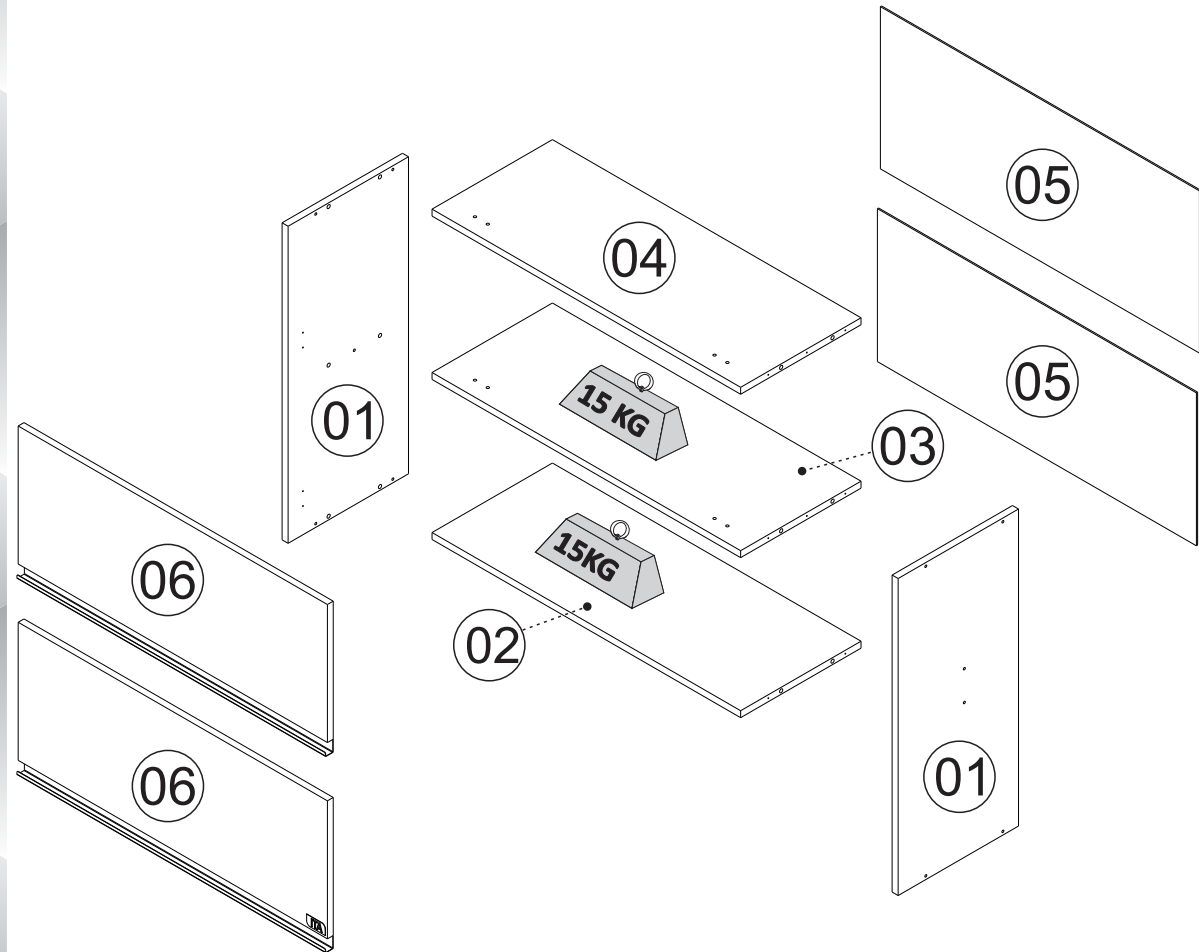
ARM-80 2PT

Armário de parede com 2 portas horizontais

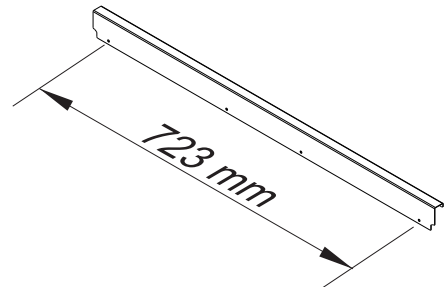
itaitaia



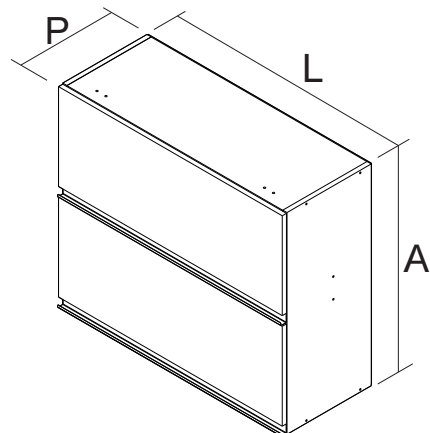
IDENTIFIQUE A COR DO SEU ARMÁRIO									
Nº	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	C Ó D I G O / C O D E I / C Ó D I G O		ACABAMENTO FINISH TERMINACIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD		Dimensão - MM Dimension/Dimension		
		OFF-WHITE	GRAFITE				COMP	LARG	ESP
1	LATERAL 675X290 ARM INOVA NG	3100022094	3100022094	MDF	2	PC	675	290	15
2	BASE 769X290 ARM-80	3100022078	3100022078	MDF	1	PC	769	290	15
3	PRAT 769X290 ARM INOVA NG	3100022096	3100022096	MDF	1	PC	769	290	15
4	TAMPO 769X290 ARM-80 HOR	3100022077	3100022077	MDF	1	PC	769	290	15
5	COSTA 795X335	3100022076	3100022076	HDF	2	PC	795	335	3
6	PORTA H 304X797 INOVA NG	3100022199	3100022226	MDF	2	PC	304	797	15



Peso máximo distribuído suportado  
Maximum weight supported distributed  
Peso máximo admitido distribuído



PUXADOR / DIMENSÃO  
HANDLE / DIMENSION  
TIRADOR / DIMENSIÓN



ARM-80 2PT  
PRODUTO MONTADO:  
A: 675 L: 800 P: 310 MM

 A1 - 1000000216 - 4,8 X 45 MM 04	 F38 - 1000001207 - 35MM - d=0 04 <b>CALÇO DOBRADIÇA</b> DOOR WING SOPORTE BISAGRA
 A13 - 1000000227 - 3,5 x 14 MM CC 08	 F98 - 1000000363 - 90N - 270MM 02 <b>PISTÃO ARTICULADOR</b> GAS SPRING PISTÓN ARTICULADOR
 F5 - 1000001266 - 51 X 38 X 22 MM 04 <b>CANTONEIRA METALICA</b> METALIC 'L' BRACKET ESQUINERA METÁLICA	 F128-3000010236-795 X 50 X 20MM - OFW 3000010242-795 X 50 X 20MM - GRF 02 <b>PUXADOR 80</b> HANDLE 80 TIRADOR 80
 F6 - 1000011882 FRE - 81x23x6mm 04 <b>CAPA PLASTICA CANTONEIRA</b> 'L' BRACKET CAPA PLÁSTICA PARA ESQUINERA	 F188 - 1000001236 - 35MM CURVA 02 <b>CALÇO DOBRADIÇA</b> DOOR WING SOPORTE BISAGRA
 F7 - 1000011893 FRE - 12 MM 10 <b>ADESIVO TAPA FURO</b> COVER STICKER ADHESIVO TAPA TORNILLO	 M1 - 1000001179 - 3,5 X 40 MM 10
 F8 - 1000000262 - 8 MM 04 <b>BUCHA</b> ANCHOR TARUGO PLÁSTICO	 M4 - 1000001183 - 28MM 02
 F9 - 1000001257 - 8 MM 04 <b>BATENTE P/ PORTA – SILICONE</b> SILICON STOPPER TOPE PARA PUERTA - SILICÓN	 M6 - 1000001180 - 4,0 X 14 MM 16
 F10 - 1000001086 - 10G 01 <b>COLA BRANCA</b> WHITE GLUE COLA BLANCA	 M13 - 1000000500 - 8 X 30 MM 12 <b>CAVILHA MADEIRA</b> WOODEN DOWEL TARUGO DE MADEIRA
 F14 - 1000001265 - 15 x 14MM 04 <b>FIXADOR P/ COSTA DE ROUPEIRO</b> HARDBOARD PANELS HOLDER FIJADOR PARA ESPALDAR	 M15 - 1000001177 - 10 X 10 32
 F37 - 1000001194 - 35MM 02 <b>DOBRADIÇA</b> FRAME WING BISAGRA	 M23 - 3,5x16 MM 08 <b>KIT PISTÃO</b> KIT GAS SPRING KIT PISTÓN ARTICULADOR
	 M29 - 1000007122 - 17MM 08

## TERMO DE GARANTIA

PARABÉNS!  
Você acaba de comprar um produto que é referência de qualidade, durabilidade e beleza em todo o Brasil. Isso porque a Itaitaia faz de tudo para oferecer a você as melhores cozinhas de madeira do mercado.

DISPOSIÇÕES E PRAZOS DE GARANTIA  
A Itaitaia Móveis S/A estipula que o produto especificado, fica garantido pelo prazo de 6 (seis) meses, contados a partir da entrega efetivado produto. Este prazo é compreendido como sendo: 3 (três) meses como garantia legal e 3 (três) meses como garantia contratual.

Constatado o eventual defeito de fabricação, o consumidor deverá entrar em contato com a loja onde adquiriu o produto. No prazo de garantia, as partes eventualmente defeituosas serão substituídas gratuitamente, por outra da mesma linha e modelo.

O projeto, instalação e a montagem na residência do consumidor não é de responsabilidade da Itaitaia. A montagem deve seguir corretamente as instruções que se encontram dentro da embalagem de cada módulo.

Esta garantia é válida em todo o território brasileiro, inclusive em toda e qualquer região litorânea. A Itaitaia se reserva o direito de efetuar modificações de caráter técnico em seus produtos, sem aviso prévio.

EXCLUSÃO DA GARANTIA  
O presente termo exclui de sua garantia:  
- danos causados em consequência de acidentes, mau uso, manuseio ou deslocamento incorreto dos produtos;  
- danos causados por montagem inadequada;  
- danos em decorrência de agentes externos (inundações, incêndios, etc);  
- danos causados pela utilização de produtos de limpeza não recomendados no manual de instrução do produto;  
- despesas de transporte, frete ou seguro;  
- defeitos oriundos da utilização do produto em ambientes sujeitos a gases corrosivos, umidade excessiva ou em locais de altas/baixas temperaturas, poeira ou acidez.

A Itaitaia não se responsabiliza por incorreta instalação de cubas, pias, mármore, granitos ou similares. Também não será responsável pelas instalações elétricas, hidráulicas e de gás, bem como pelos danos que estes possam vir a causar ao produto.  
A fixação dos armários de forma segura e garantida depende da qualidade da parede na qual os mesmos serão instalados. A Itaitaia não se responsabiliza por danos causados por instalação dos armários em paredes inadequadas.  
A Itaitaia não se responsabiliza por incorreta instalação de eletrodomésticos. Esta instalação deve seguir o indicado pelo fabricante.

## CUIDE BEM DO SEU ARMÁRIO

Dicas de limpeza e conservação:  
- Evite arrastar objetos em cima dos armários. Eles podem riscar e prejudicar o acabamento de seu móvel de cozinha.  
- Caso seja necessário mover o produto, retire os objetos do interior do armário.  
- Para limpeza, deve ser utilizado apenas produto neutro (verifique na embalagem do produto se está escrito "neutro"). Remova o excesso com pano úmido e seque logo a seguir.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de aço ou qualquer material que possa arranhar a superfície dos armários durante a limpeza.  
- Não se recomenda o uso de produtos à base de amoníaco.  
- Não utilize plásticos ou papéis coloridos para forrar os armários.  
- Deve-se evitar guardar sal, cebola, catchup, mostarda e outras substâncias ácidas sem as devidas embalagens de proteção.  
- Para os armários com pia, é importante tomar cuidado ao redor dela, evitando-se o contato direto com água nas demais partes do produto. A área exposta a umidade pode influenciar na durabilidade dos seus móveis.  
- Tente evitar a exposição direta ao sol. Sugere-se utilização de cortinas para proteger seus móveis de cozinha.  
- Produtos adquiridos fora do Brasil com defeitos de fabricação, favor entrar em contato com a loja onde adquiriu sua Cozinha Itaitaia.  
- Esta orientação deve ser guardada para futura consulta, caso necessário.  
**ATENÇÃO:** Não utilize panos muito umedecidos na limpeza do armário, pois a umidade excessiva pode danificar o produto.

## TAKING GOOD CARE OF YOUR CABINET

Cleaning and caring instructions:  
- Avoid dragging objects on top of the cabinet. They might scratch the finishing.  
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.  
- Only non-abrasive natural chemical products are recommended to clean your cabinet. Simply wipe the cabinet down with a wet cloth to remove the cleaning product excess.  
- Never clean the cabinet with scouring powders, steel scrubber pads or any other product which can scratch its surface.  
- Chemical products are not recommended.  
- Cabinet surfaces should not be covered with colored plastic or paper sheets.  
- Acid substances like salt, onion, ketchup and mustard must remain properly stored in sealed containers.  
- Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the - Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the humidity can affect the durability of the cabinets.  
- Avoid cabinets exposure to direct Sun light. Drapers suggested.  
- For technical assistance outside Brazil, please, contact the store where you purchased your Itaitaia kitchen.  
- This guidance should be saved for future reference, if necessary.  
**BEWARE:** Do not use a damp cloth to clean the cabinet. Excessive moisture can damage its surface.

## CUIDE BIEN DE SU APARADOR

Indicaciones de limpieza y conservación  
- Evite arrastrar objetos encima de los aparadores. Ellos pueden riscar o dañar el acabado de su mueble de cocina.  
- Si es necesario mover el producto, retire los objetos del interior del armario.  
- Para limpieza, se debe utilizar apenas producto neutro (verifique en el embalaje del producto si está escrito "neutro"). Remueva el exceso con un paño húmedo y a seguir seque luego.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de acero o cualquier material que pueda arañar la superficie de los armarios durante la limpieza.  
- No es recomendable utilizar productos con amoníaco.  
- No utilizar plásticos o papeles coloridos para forrar los armarios.  
- Debe evitarse guardar sal, cebolla, ketchup, mostaza o cualquier producto ácido sin el embalaje de protección.  
- Para los armarios con lavaplatos, es importante tomar cuidado alrededor de ella, evitando el contacto directo con el agua en las demás partes del producto. El área expuesta a la humedad puede influir en la durabilidad de sus muebles.  
- Evite la exposición directa al sol. Se sugiere la utilización de cortinas para proteger sus muebles de cocina.  
- Los productos adquiridos fuera de Brasil con defectos de fabricación de productos, avor póngase en contacto con la tienda donde compró su Cucina Itaitaia.  
- Esta orientación se debe guardar para futuras referencias, si es necesario.  
**ATENCIÓN:** No utilize paños muy humedecidos en la limpieza del armario, pues la humedad.

Linha de Interesse Geral do Consumidor  
Ligação gratuita de qualquer ponto do país  
0800 941 0144

GUARDE ESTE MANUAL PARA POSTERIOR CONSULTA

Fazenda São Roque 1, s/nº. Bairro Córrego da Onça. Sooretama - ES. CEP: 29927-000

www.minhaitaitaia.com.br



\* FERRAMENTAS NECESSÁRIAS NÃO FORNECIDAS  
\* Tools Needed (not supplied)  
\* Herramientas Necesarias no Proporcionadas

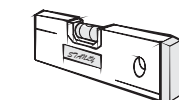
Sugestão da quantidade de pessoas necessárias para montagem e fixação do produto na parede.

Tip of the number of people required for product assembly and wall mounting.

Consejo de la cantidad de personas necesarias para el montaje de productos y montaje de la pared.

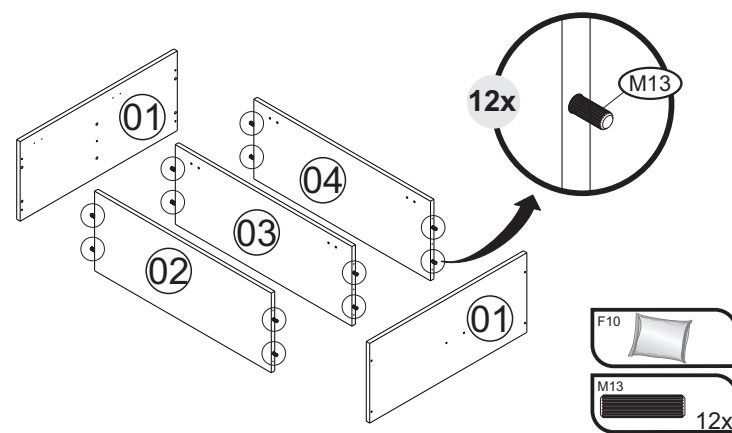


Montagem e Fixação  
Mounting and Fixation  
Montaje e Fijación

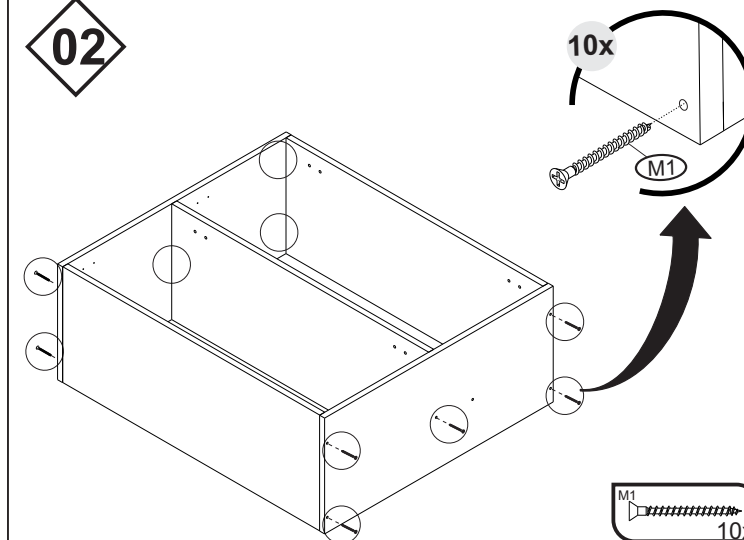


01

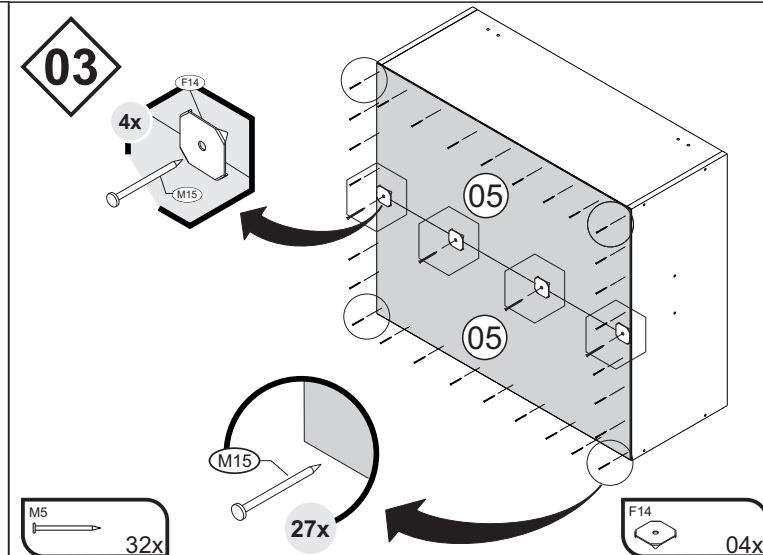
Importante: Passar cola nas cavilhas  
Mandatory to glue the dowels  
Importante: Pasar cola en los tarugos



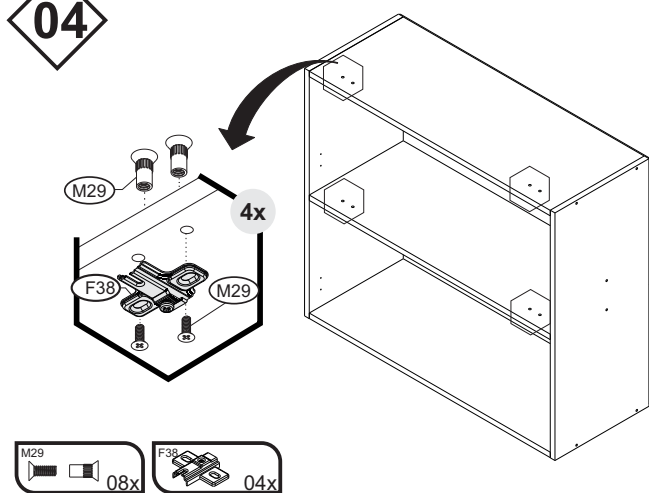
02



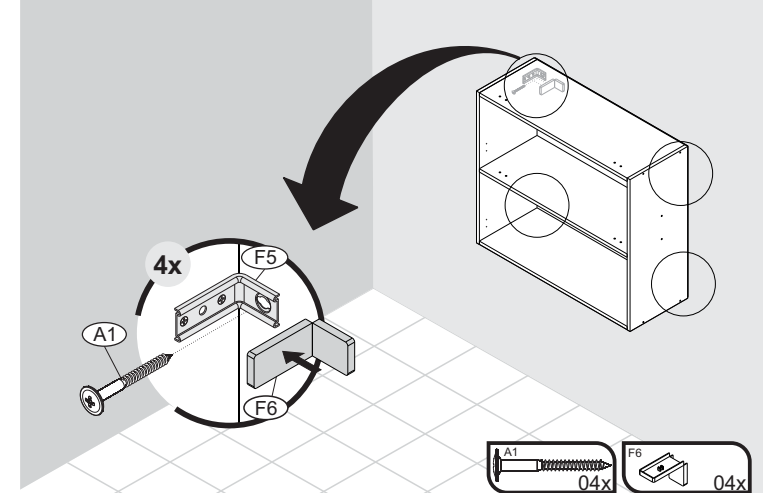
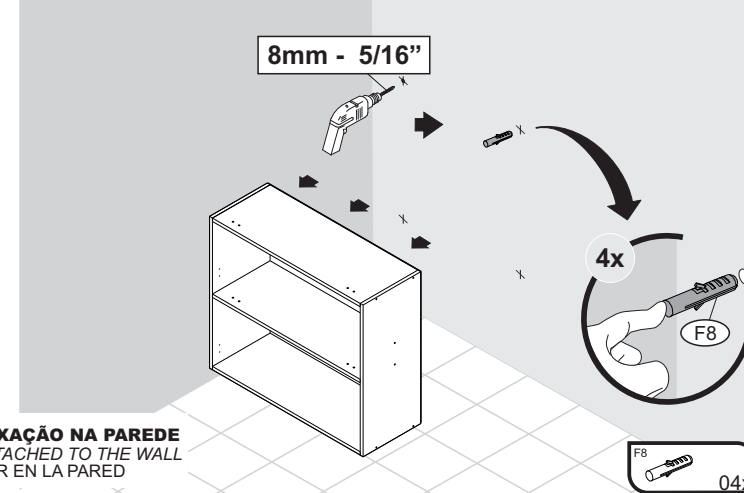
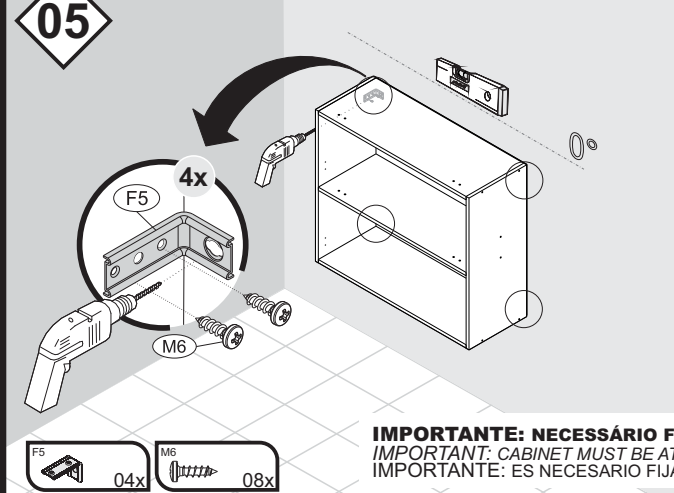
03



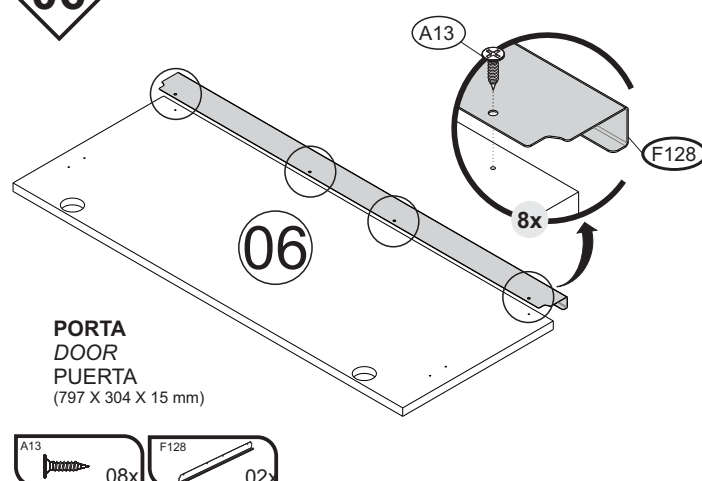
04



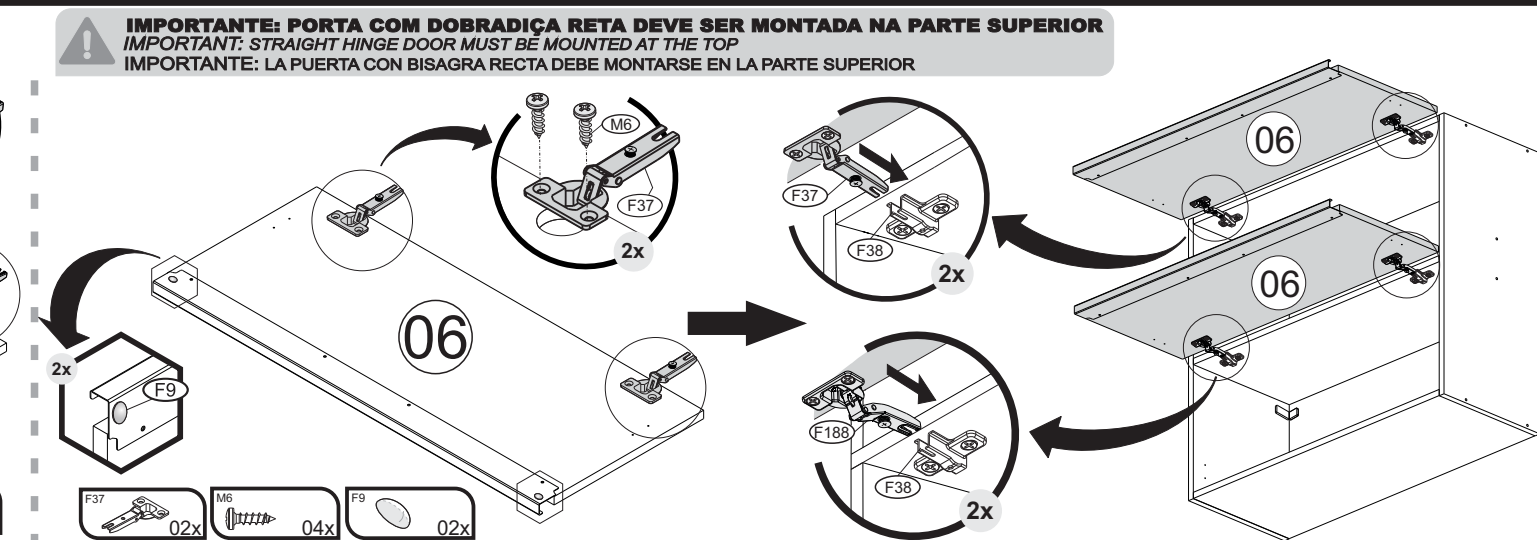
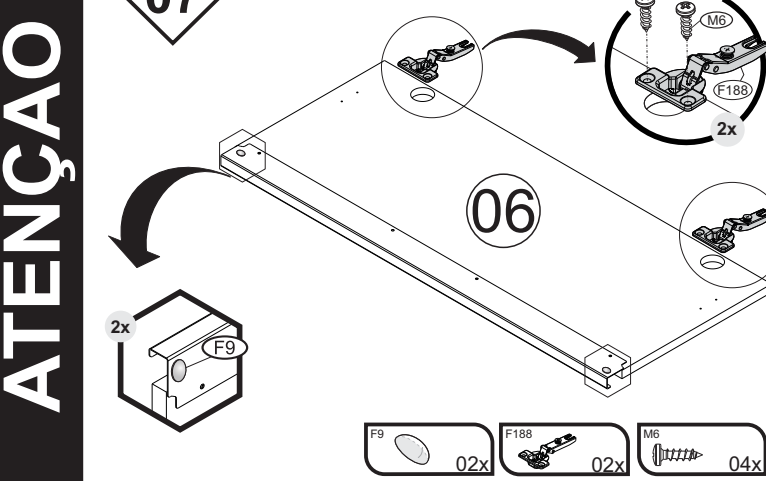
05



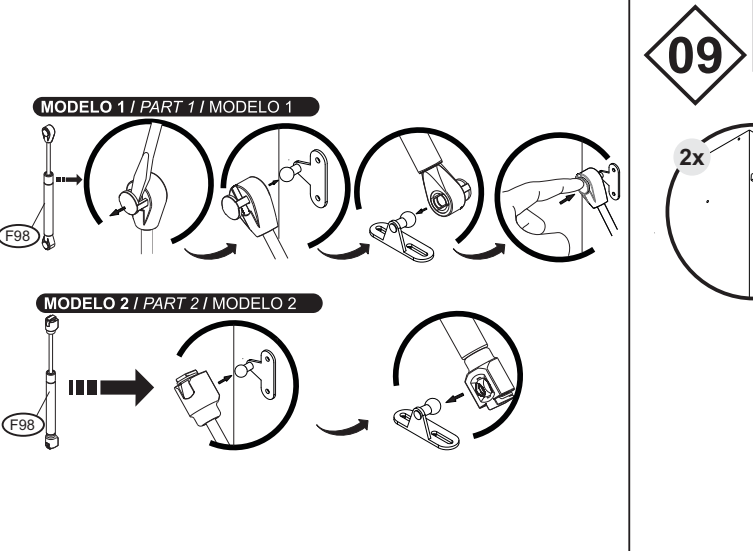
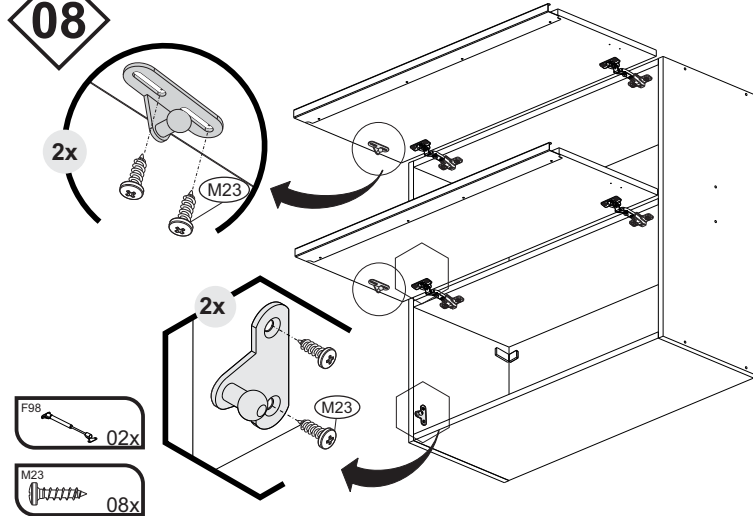
06



07

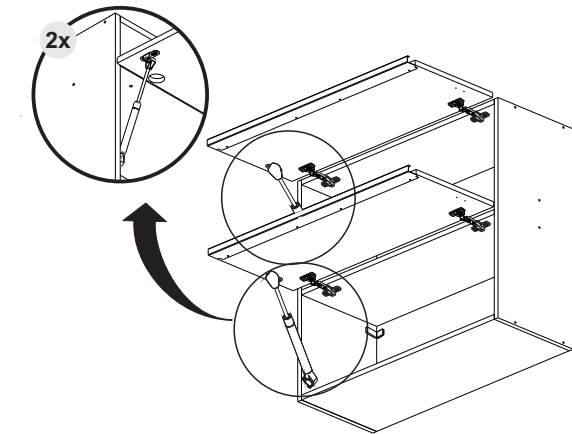


08

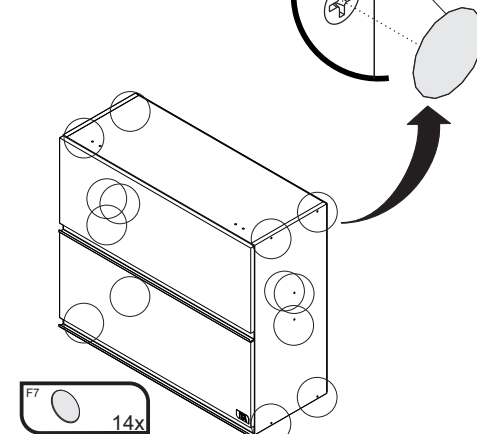


IMPORTANTE: Verificar posição do pistão a gás  
IMPORTANT: Check gas piston position  
IMPORTANTE: Comprobar la posición del pistón de gas

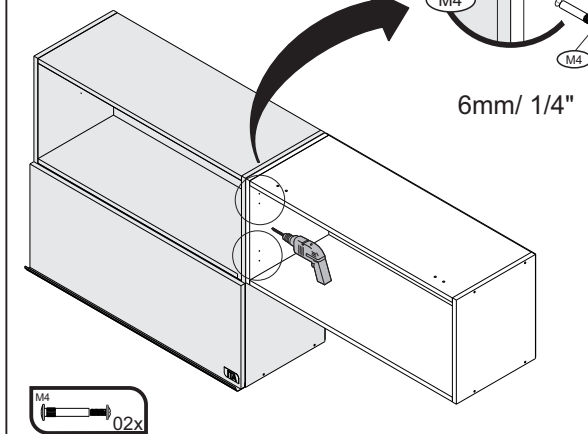
09



10



UNIÃO DE MÓDULOS  
UNION OF MODULES  
UNIÓN DE MÓDULOS



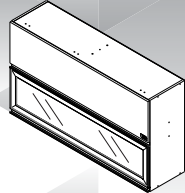


1000013060 - 10/08/2022  
LINHA INOVA NG

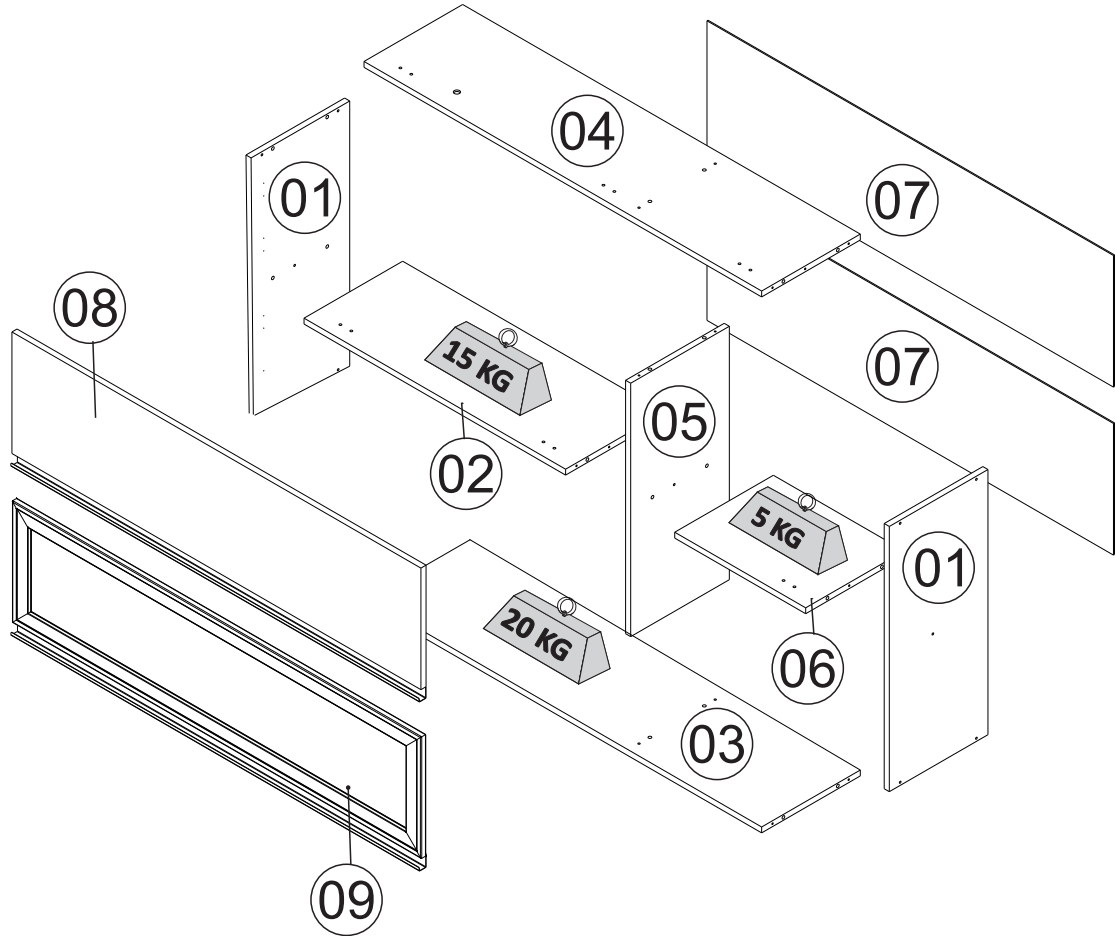
# ARM-120 1PTVD 1PTH

Armário de parede com 1 porta horizontal e 1 porta horizontal de vidro

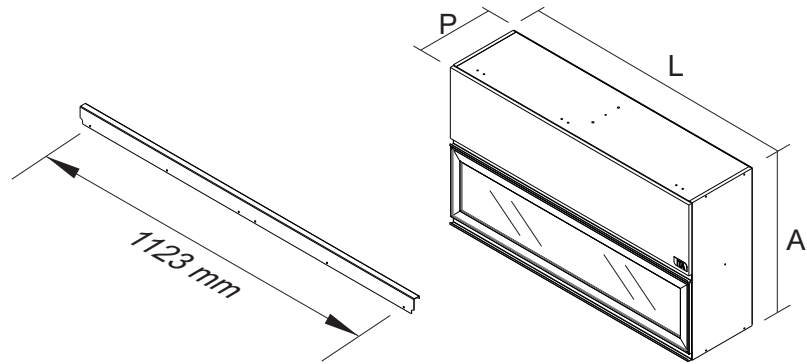
# itaitaia



IDENTIFIQUE A COR DO SEU ARMÁRIO / IDENTIFY THE COLOR OF YOUR CABINET / IDENTIFICAR EL COLOR DE SU GABINETE									
Nº	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	C Ó D IGO / C O D E / C Ó D IGO		ACABAMENTO FINISH TERMINACIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD		Dimensão (mm) Dimension/Dimension		
		OFF-WHITE	GRAFITE				COMP	LARG	ESP
1	LATERAL 675X290 ARM INOVA NG	3100022094	3100022094	MDF	2	PC	675	290	15
2	PRAT 769X290 ARM INOVA NG	3100022096	3100022096	MDF	1	PC	769	290	15
3	BASE/PRAT 1169X290 ARM INOVA NG	3100022104	3100022104	MDF	1	PC	1169	290	15
4	TETO 1169X290 ARM 2PTH INOVA NG	3100022103	3100022103	MDF	1	PC	1169	290	15
5	DIVISAO 645X290 ARM 2PT INOVA NG	3100022102	3100022102	MDF	1	PC	645	290	15
6	PRAT 385X290 ARM INOVA NG	3100022095	3100022095	MDF	1	PC	385	290	15
7	COSTA 1195X335	3100022101	3100022101	HDF	2	PC	1195	335	3
8	PORTA H 304X1197 INOVA	3100022100	3100022211	MDF	1	PC	1197	304	15
9	MOLD INOVA PAP 1197 X 304	1000013071	1000013070	MDF	1	PC	1197	304	15



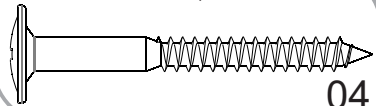
Peso máximo distribuído suportado  
Maximum weight supported distributed  
Peso máximo admitido distribuído



PUXADOR / DIMENSÃO  
HANDLE / DIMENSION  
TIRADOR / DIMENSIÓN

ARM-120 1PT HOR 1P VD HOR  
PRODUTO MONTADO:  
A: 675 L: 1200 P: 310 MM

A1 - 1000000216 - 4,8 X 45 MM



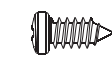
04

A13 - 1000000227 - 3,5 x 14 MM CC



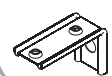
12

A8 - 1000000233 - PARAF. 4,2x9,5 CP



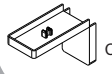
04

F5 - 1000001266 - 51 X 38 X 22 MM



04

F6 - 1000011882 FRJ - 81x23x6mm



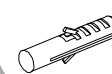
04

F7 - 1000011893 FRJ - 12 MM



14

F8 - 1000000262 - 8 MM



04

F9 - 1000001257 - 8 MM



04

F10 - 1000001086 - 10G



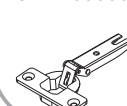
01

F14 - 1000001265 - 15 x 14MM



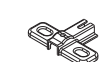
08

F37 - 1000001194 - 35MM



03

F38 - 1000001207 - 35MM - d=3



06

F98 - 1000000363 - 90N - 270MM



04

F141 - 3000010238 - 1195X50X20MM - OFW 3000010244 - 1195X50X20MM - GRF



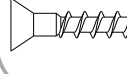
02

F188 - 1000001236 - 35MM CURVA



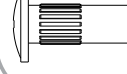
03

M1 - 1000001179 - 3,5 X 40 MM



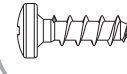
15

M4 - 1000001183 - 28MM



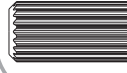
02

M6 - 1000001180 - 4,0 X 14 MM



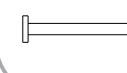
20

M13 - 1000000500 - 8 X 30 MM



16

M15 - 1000001177 - 10 X 10



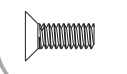
40

M23 - 3,5x16 MM



16

M29 - 1000007122 - 17MM



12

M18 - 1000000501 - 8X55 MM



02

## TERMO DE GARANTIA

PARABÉNS!

Você acaba de comprar um produto que é referência de qualidade, durabilidade e beleza em todo o Brasil. Isso porque a Itaitaia faz de tudo para oferecer a você as melhores cozinhas de madeira do mercado.

DISPOSIÇÕES E PRAZOS DE GARANTIA

A Itaitaia Móveis S/A estipula que o produto especificado, fica garantido pelo prazo de 6 (seis) meses, contados a partir da entrega efetivado produto. Este prazo é compreendido como sendo: 3 (três) meses como garantia legal e 3 (três) meses como garantia contratual.

Constatado o eventual defeito de fabricação, o consumidor deverá entrar em contato com a loja onde adquiriu o produto. No prazo de garantia, as partes eventualmente defeituosas serão substituídas gratuitamente, por outra da mesma linha e modelo.

O projeto, instalação e a montagem na residência do consumidor não é de responsabilidade da Itaitaia. A montagem deve seguir corretamente as instruções que se encontram dentro da embalagem de cada módulo.

Esta garantia é válida em todo o território brasileiro, inclusive em toda e qualquer região litorânea.

A Itaitaia se reserva o direito de efetuar modificações de caráter técnico em seus produtos, sem aviso prévio.

EXCLUSÃO DA GARANTIA

O presente termo exclui de sua garantia:

- danos causados em consequência de acidentes, mau uso, manuseio ou deslocamento incorreto dos produtos;
- danos causados por montagem inadequada;
- danos em decorrência de agentes externos (inundações, incêndios, etc);
- danos causados pela utilização de produtos de limpeza não recomendados no manual de instrução do produto;
- despesas de transporte, frete ou seguro;
- defeitos oriundos da utilização do produto em ambientes sujeitos a gases corrosivos, umidade excessiva ou em locais de altas/baixas temperaturas, poeira ou acidez.

A Itaitaia não se responsabiliza por incorreta instalação de cubas, pias, mármore, granitos ou similares. Também não será responsável pelas instalações elétricas, hidráulicas e de gás, bem como pelos danos que estes possam vir a causar ao produto.

A fixação dos armários de forma segura e garantida depende da qualidade da parede na qual os mesmos serão instalados. A Itaitaia não se responsabiliza por danos causados por instalação dos armários em paredes inadequadas.

A Itaitaia não se responsabiliza por incorreta instalação de eletrodomésticos. Esta instalação deve seguir o indicado pelo fabricante.

## CUIDE BEM DO SEU ARMÁRIO

Dicas de limpeza e conservação:

- Para limpar corretamente seus armários de madeira, use sempre um pano liso e **levemente** umedecido com água;
- Não se esqueça de enxugar o seu armário! Ele não deve permanecer úmido, pois a água pode prejudicar o acabamento ou causar mofo na madeira;
- Caso seja necessário mover o produto, retire os objetos do interior do armário.
- Não se recomenda o uso de produtos à base de amoníaco.
- Não utilize esponja de aço ou qualquer material que possa arranhar a superfície dos armários durante a limpeza.
- Não utilize plásticos ou papéis coloridos para forrar os armários.
- Deve-se evitar guardar sal, cebola, catchup, mostarda e outras substâncias ácidas sem as devidas embalagens de proteção.
- Evite arrastar objetos em cima dos armários. Eles podem riscar e prejudicar o acabamento de seu móvel de cozinha;
- O material dos seus móveis tem um tratamento contra fungos e cupins, mesmo assim, em ambientes infestados recomenda-se a dedetização antes de instalar a sua cozinha;
- Para os armários com pia, é importante tomar cuidado ao redor dela, evitando-se o contato direto com água nas demais partes do produto. A área exposta a umidade pode influenciar na durabilidade dos seus móveis;
- Tente evitar a exposição direta ao sol. Sugere-se utilização de cortinas para proteger seus móveis de cozinha;
- Produtos adquiridos fora do Brasil com defeitos de fabricação do produto, favor entrar em contato com a loja onde adquiriu sua Cozinha Itaitaia.

## TAKING GOOD CARE OF YOUR CABINET

Cleaning and caring instructions:

- Wipe the wood cabinet down with a moist cloth to properly clean the cabinet.
- Do not forget to dry your cabinetry out! Humidity can damage the finish or create mould.
- Chemical products are not recommended;
- Never clean the cabinet with scouring powders, steel scrubber pads or any other product which can scratch its surface.
- Cabinet surfaces should not be covered with colored plastic or paper sheets.
- Acid substances like salt, onion, ketchup and mustard must remain properly stored in sealed containers.
- Avoid dragging objects on top of the cabinet. They might scratch the finishing.
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.
- Wood cabinets are made of mould and termites resistant materials, however, it is recommended to use termiticides in infested places before installing the cabinets.
- Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the humidity can affect the durability of the cabinets.
- Avoid cabinets exposure to direct Sun light. Drapers suggested.
- For technical assistance outside Brazil, please, contact the store where you purchased your Itaitaia kitchen.

## CUIDE BIEN DE SU APARADOR

Indicaciones de limpieza y conservación

- Para limpiar correctamente su aparador de madera, siempre use un paño húmedo.
- No se olvide de secar su aparador! No debe permanecer húmedo, pues el agua puede perjudicar el acabado o causar moho en la madera.
- No es recomendable utilizar productos con amoníaco.
- No utilizar esponjas de acero o cualquier material que dañe la superficie de los aparadores.
- No utilizar plásticos o papeles coloridos para forrar los armarios.
- Debe evitarse guardar sal, cebolla, ketchup, mostaza o cualquier producto ácido sin el embalaje de protección.
- Evite arrastrar objetos encima de los aparadores. Ellos pueden riscar o dañar el acabado de su mueble de cocina.
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.
- El material de los muebles tiene un tratamiento contra los hongos y las polillas, aun así, en ambientes infectados, se recomienda desinfectar antes de instalar su cocina.
- Para los armarios con lavaplatos, es importante tomar cuidado alrededor de ella, evitando el contacto directo con el agua en las demás partes del producto. El área expuesta a la humedad puede influir en la durabilidad de sus muebles.
- Evite la exposición directa al sol. Se sugiere la utilización de cortinas para proteger sus muebles de cocina.
- Los productos adquiridos fuera de Brasil con defectos de fabricación de productos, favor póngase en contacto con la tienda donde compró su Cucina Itaitaia.

Linha de Interesse Geral do Consumidor

Ligação gratuita de qualquer ponto do país

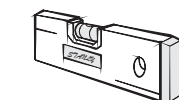
0800 941 0144

www.minhaitaitaia.com.br

GUARDE ESTE MANUAL PARA POSTERIOR CONSULTA

Fazenda São Roque 1, s/nº. Bairro Córrego da Onça. Sooretama - ES. CEP: 29927-000





\* FERRAMENTAS NECESSÁRIAS NÃO FORNECIDAS  
\* Tools Needed (not supplied)  
\* Herramientas Necesarias no Proporcionadas

Sugestão da quantidade de pessoas necessárias para montagem e fixação do produto na parede.

Tip of the number of people required for product assembly and wall mounting.

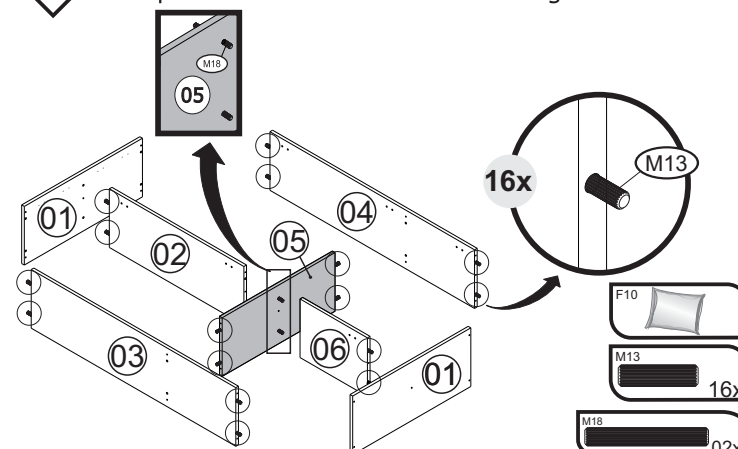
Consejo de la cantidad de personas necesarias para el montaje de productos y montaje de la pared.



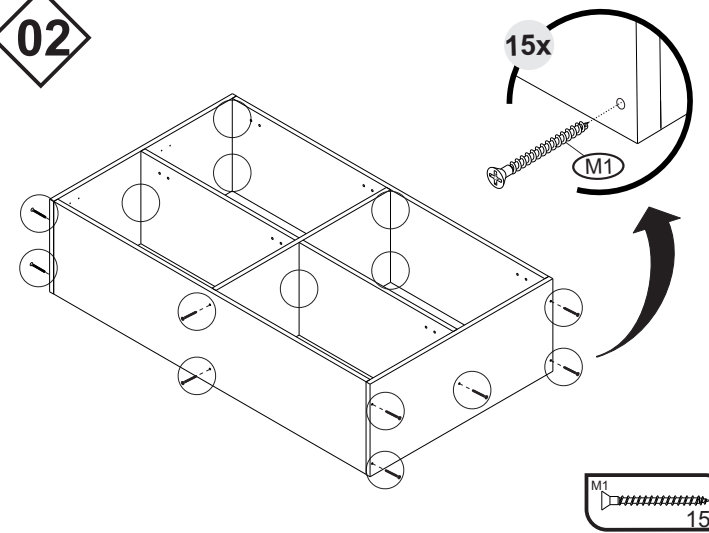
Montagem e Fixação  
Mounting and Fixation  
Montaje e Fijación

01

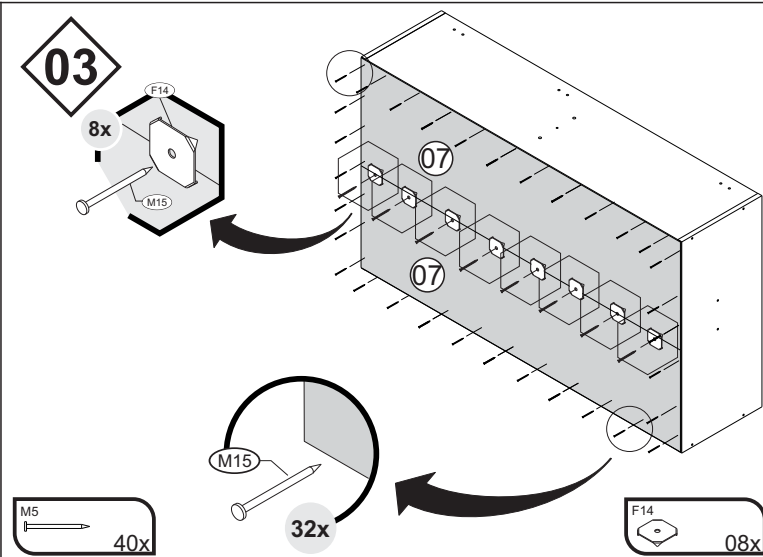
Importante: Passar cola nas cavilhas  
Mandatory to glue the dowels  
Importante: Pasar cola en los tarugos



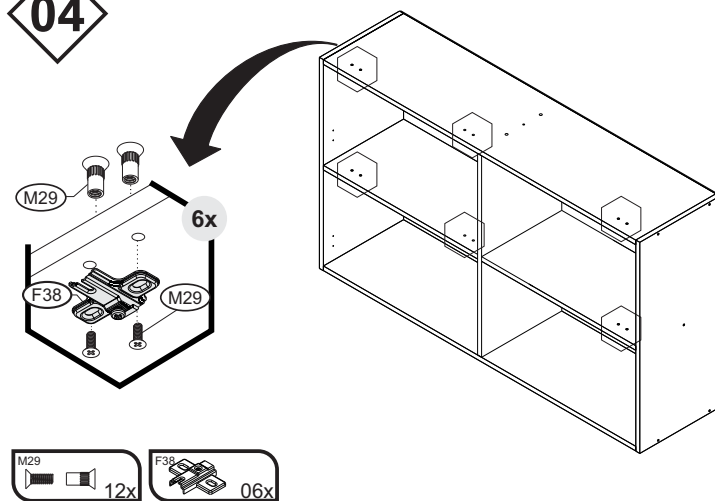
02



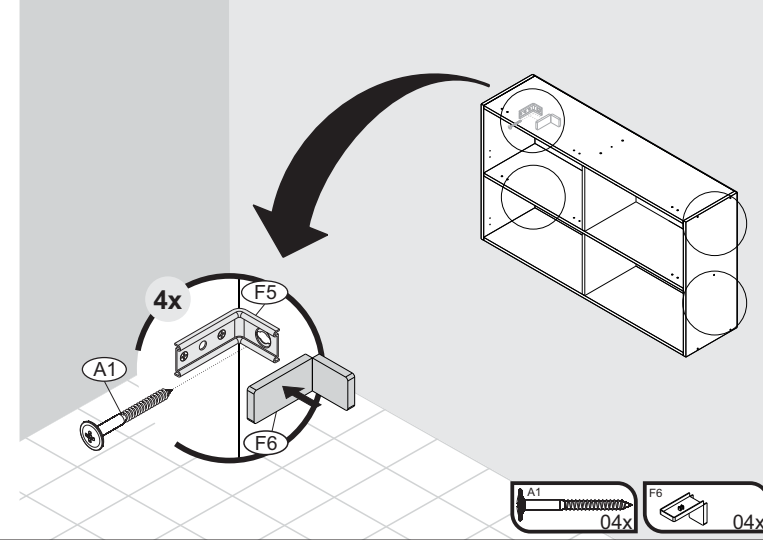
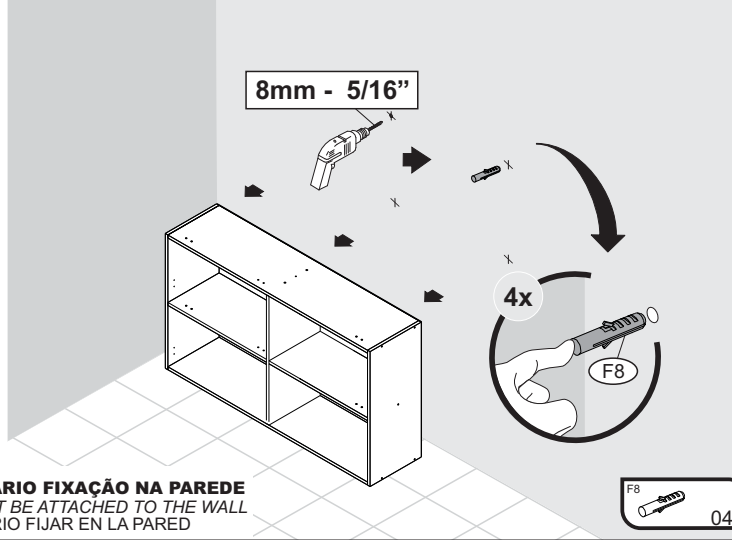
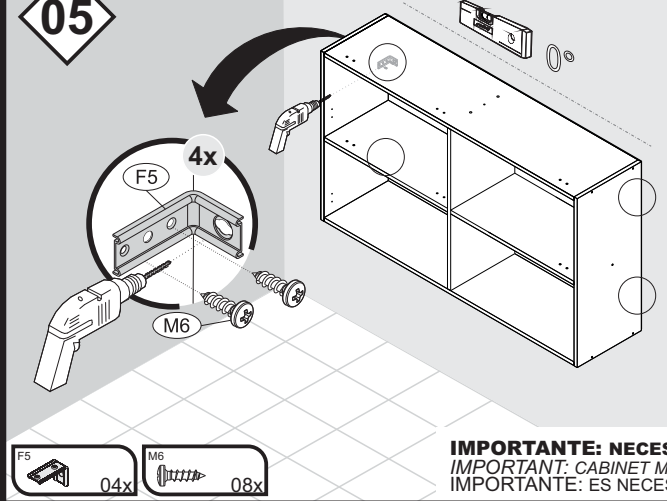
03



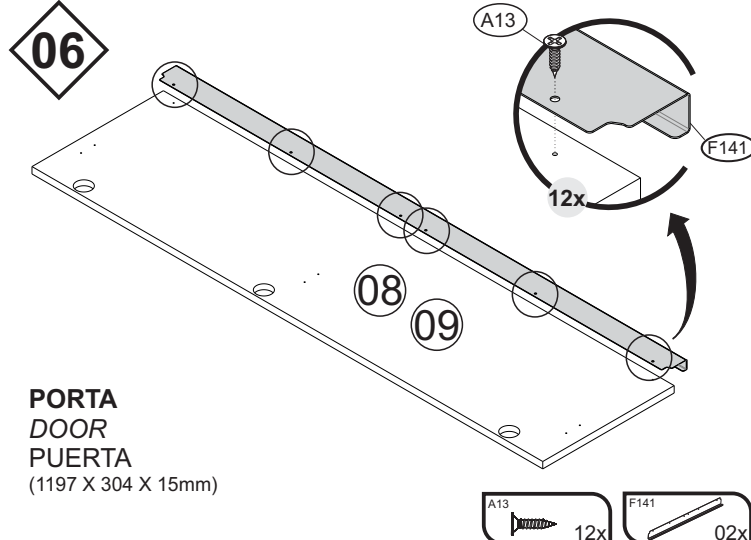
04



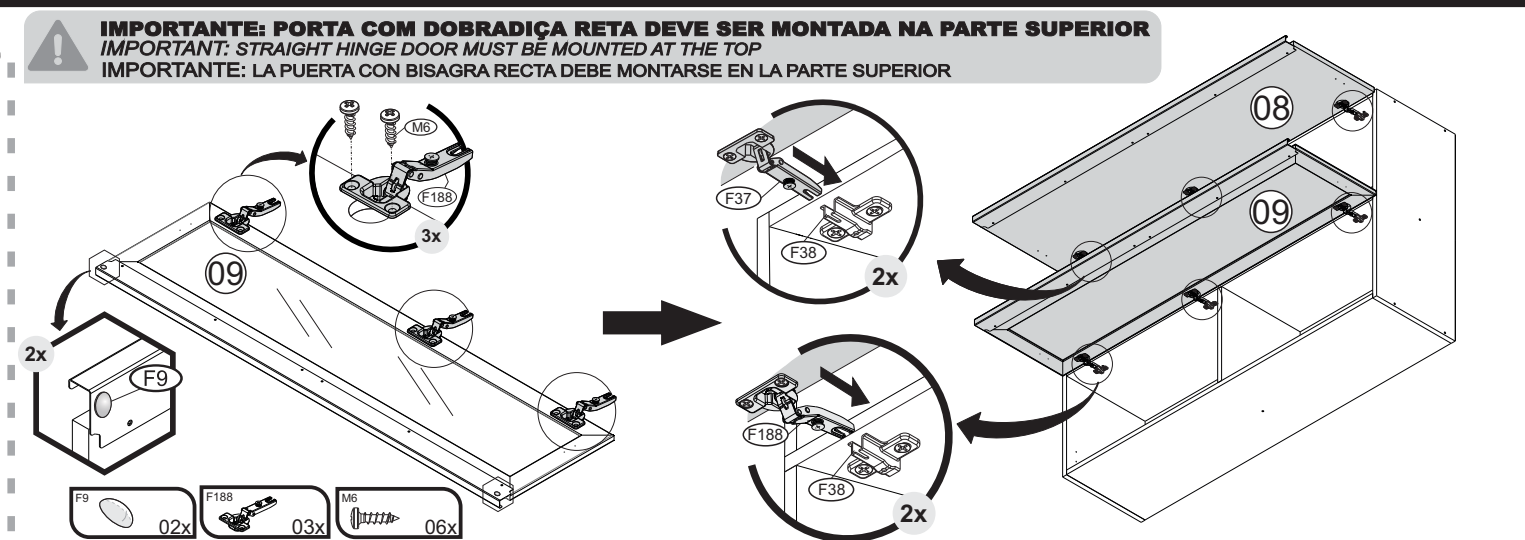
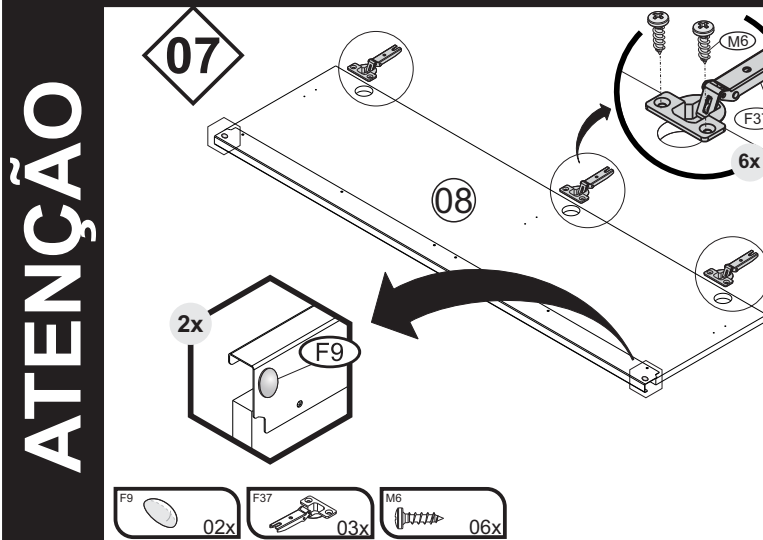
05



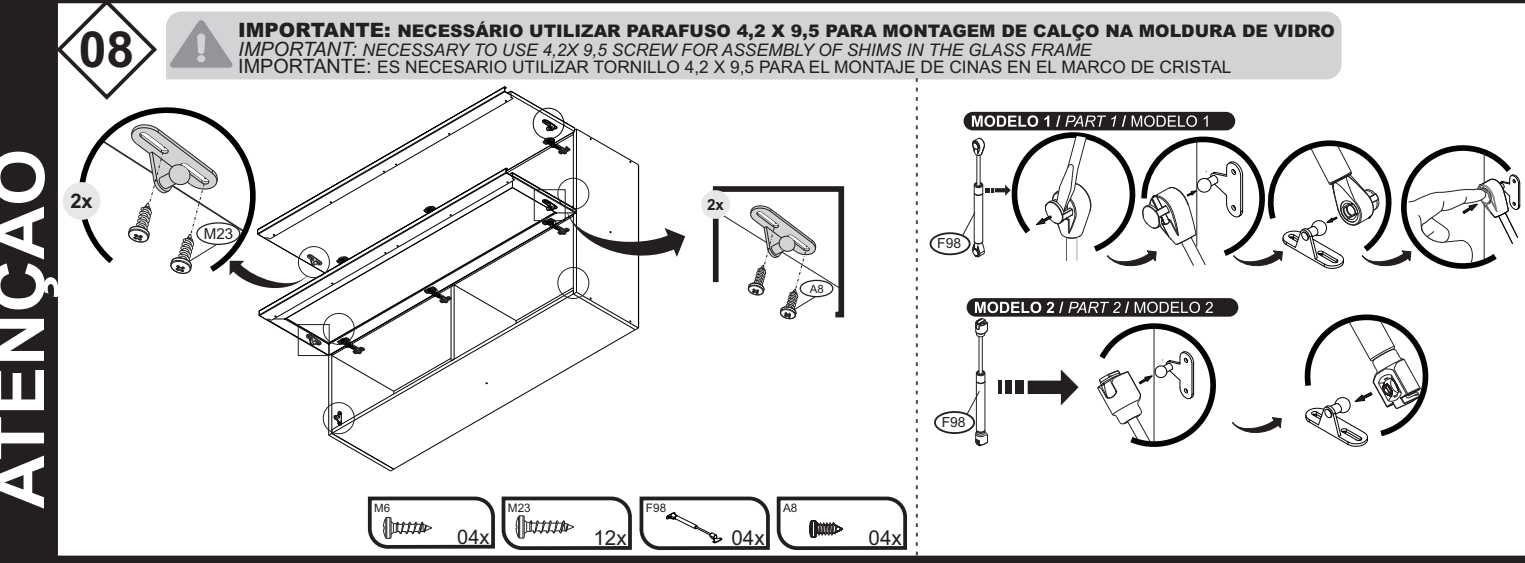
06



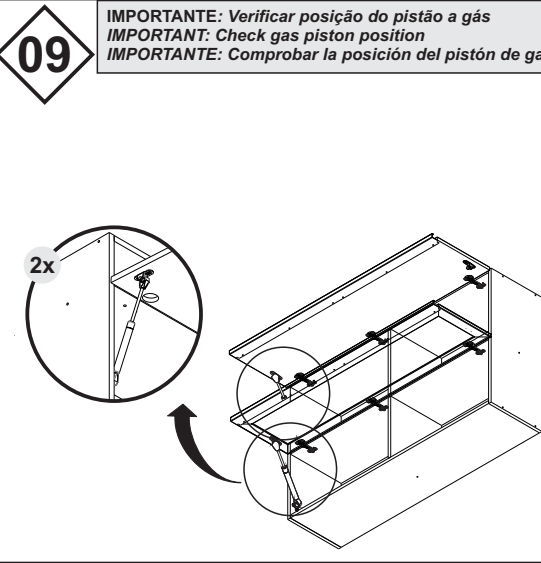
07



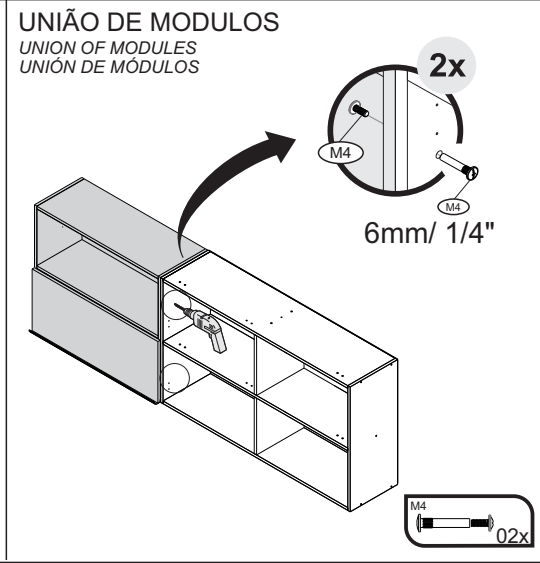
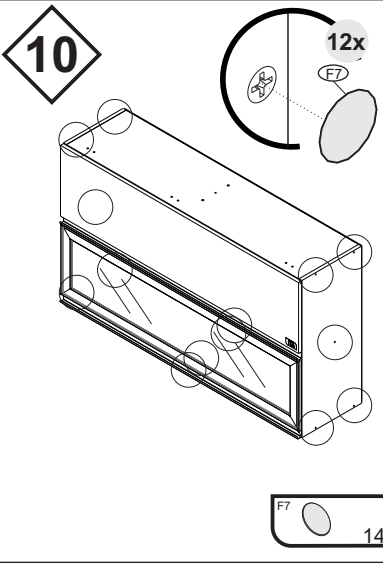
08



09



10



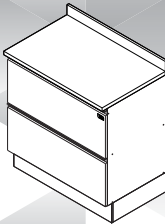


1000013061 - 10/08/2022  
LINHA INOVA NG

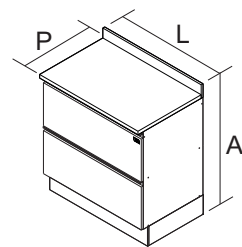
## BALC 1PH1G - 80

Gabinete 1 Porta horizontal e 1 Gaveta

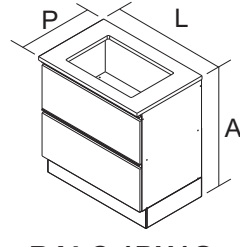
# Itatiaia



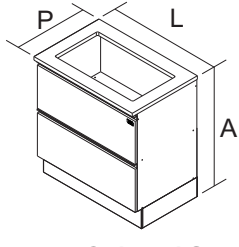
IDENTIFIQUE A COR DO SEU ARMÁRIO / IDENTIFY THE COLOR OF YOUR CABINET / IDENTIFICAR EL COLOR DE SU GABINETE									
Nº	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCION	CÓDIGO / CODE / CÓDIGO		ACABAMENTO FINISH TERMINACIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD		Dimensão (mm) Dimension/Dimension		
		OFF-WHITE	GRAFITE				COMP	LARG	ESP
1	LATERAL DIR 690X485 1PIG	3100022125	3100022125	MDF	1	PC	690	485	15
2	LATERAL ESQ 690X485 1PIG	3100022127	3100022127	MDF	1	PC	690	485	15
3	BASE 769X485 BALC 80 INOVA NG	3100022303	3100022303	MDF	2	PC	769	485	15
4	REGUA SUP BALC 80 INOVA	3100019704	3100019704	MDF	2	PC	769	53	15
5	LATERAL DIR GAV 400X200 INOVA NG	3100022128	3100022128	MDF	1	PC	400	200	15
6	LATERAL ESQ GAV 400X200 INOVA NG	3100022126	3100022126	MDF	1	PC	400	200	15
7	REFORCO GAV 385X70 INOVA NG	3100022400	3100022400	MDF	2	PC	385	70	15
8	TRASEIRO GAV 714 X 200 INOVA NG	3100023312	3100023312	MDF	1	PC	714	200	15
9	FUNDO GAV 728X402	3100022302	3100022302	HDF	1	PC	728	402	3
10	COSTA 795X343	3100022301	3100022301	HDF	2	PC	795	343	3
11	PORTA H 304X797 INOVA NG	3100022199	3100022226	MDF	1	PC	797	304	15
12	FRENTE GAV 797 X 304 INOVA NG	3100022299	3100022448	MDF	1	PC	797	304	15
13	TAMPO RT 801X515 BALC-80 NMQ-BP	3100022298	3100022298	MDP	1	PC	801	515	25
14	REGUA/ROD 801X95 BALC-80 NMQ-BP	3100023004	3100023004	MDP	1	PC	801	95	15
15	TAMPO RT 801X530 BALC-80 CKT4Q NMQ-BP	3100023018	3100023018	MDP	1	PC	801	530	25
16	TAMPO RT 801X530 BALC-80 CKT5Q NMQ-BP	3100023099	3100023099	MDP	1	PC	801	530	25
17	KIT RODAPE 80 PVC 440 PRF FRJ	3600001753	3600001753	PVC	1	PC	800	440	140



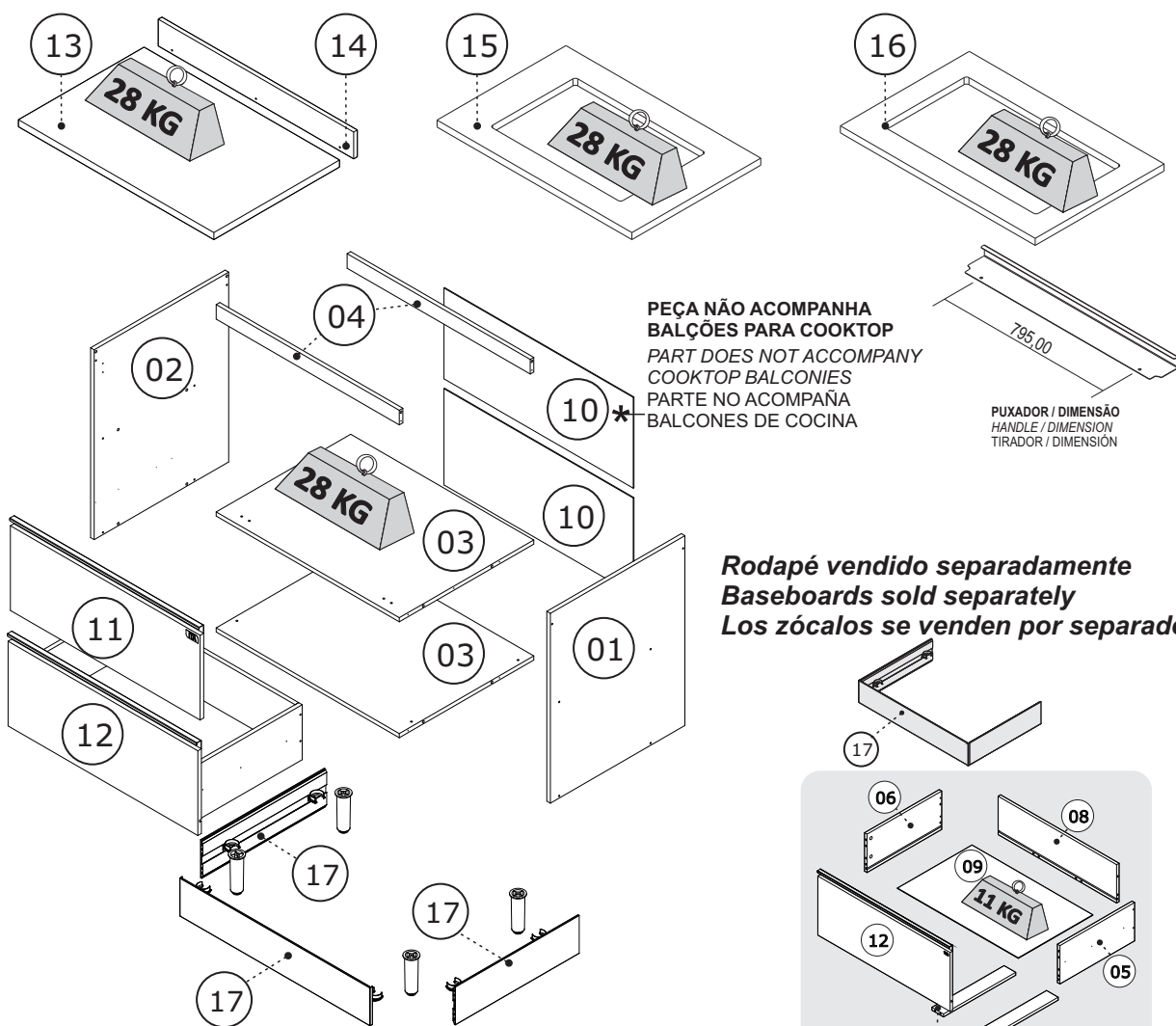
**BALC 1PH1G-80**  
PRODUTO MONTADO:  
A: 925 L: 800 P: 530 MM



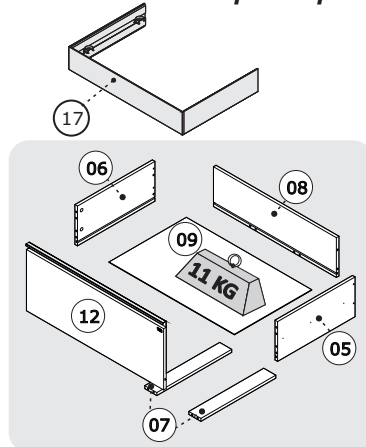
**BALC 1PH1G  
COOK 4B-80**  
PRODUTO MONTADO:  
A: 855 L: 800 P: 530 MM



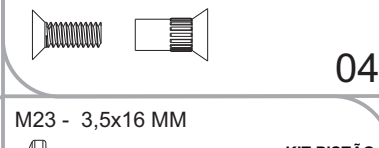
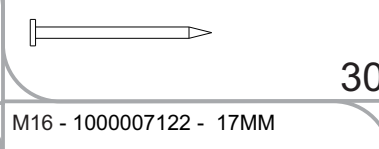
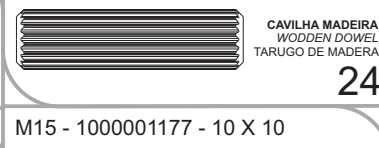
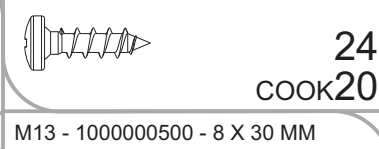
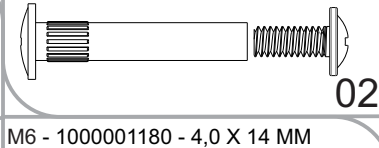
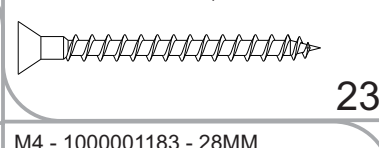
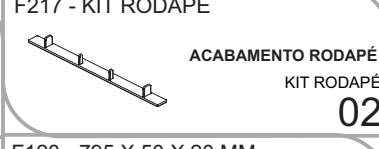
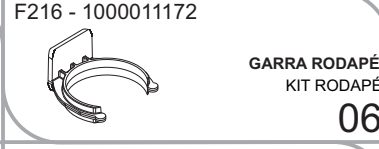
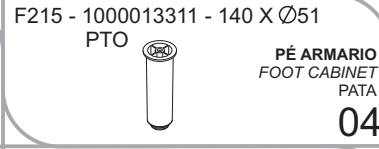
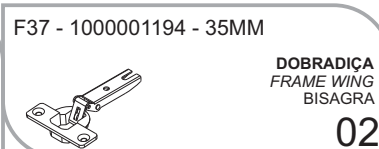
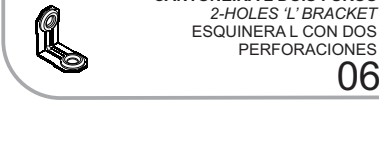
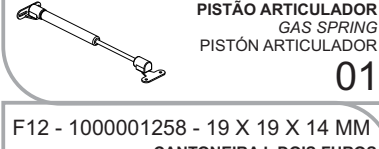
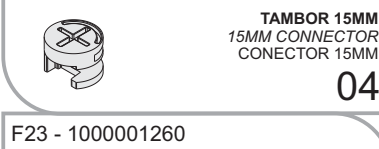
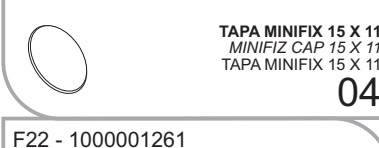
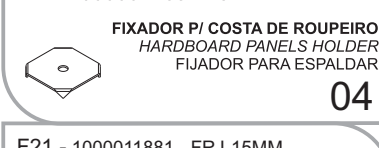
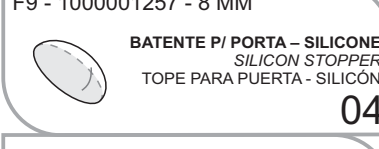
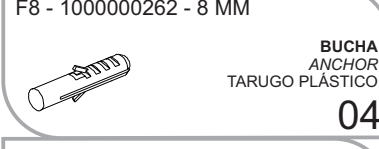
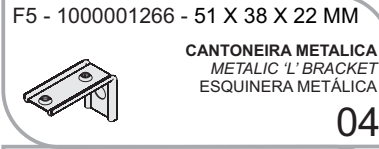
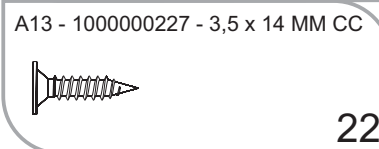
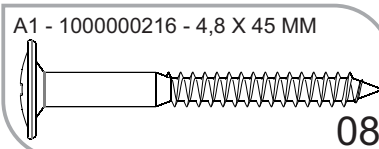
**BALC 1PH1G  
COOK 5B-80**  
PRODUTO MONTADO:  
A: 855 L: 800 P: 530 MM



**Rodapé vendido separadamente**  
**Baseboards sold separately**  
**Los zócalos se venden por separado**



Peso máximo distribuído suportado  
Maximum weight supported distributed  
Peso máximo admitido distribuído



### TERMO DE GARANTIA

**PARABÉNS!**  
Você acaba de comprar um produto que é referência de qualidade, durabilidade e beleza em todo o Brasil. Isso porque a Itatiaia faz de tudo para oferecer a você as melhores cozinhas de madeira do mercado.

**DISPOSIÇÕES E PRAZOS DE GARANTIA**  
A Itatiaia Móveis S/A estipula que o produto especificado, fica garantido pelo prazo de 6 (seis) meses, contados a partir da entrega efetivado produto. Este prazo é compreendido como sendo: 3 (três) meses como garantia legal e 3 (três) meses como garantia contratual.

Constatado o eventual defeito de fabricação, o consumidor deverá entrar em contato com a loja onde adquiriu o produto. No prazo de garantia, as partes eventualmente defeituosas serão substituídas gratuitamente, por outra da mesma linha e modelo.

O projeto, instalação e a montagem na residência do consumidor não é de responsabilidade da Itatiaia. A montagem deve seguir corretamente as instruções que se encontram dentro da embalagem de cada módulo.

Esta garantia é válida em todo o território brasileiro, inclusive em toda e qualquer região litorânea. A Itatiaia se reserva o direito de efetuar modificações de caráter técnico em seus produtos, sem aviso prévio.

**EXCLUSÃO DA GARANTIA**  
O presente termo exclui de sua garantia:  
- danos causados em consequência de acidentes, mau uso, manuseio ou deslocamento incorreto dos produtos;  
- danos causados por montagem inadequada;  
- danos em decorrência de agentes externos (inundações, incêndios, etc);  
- danos causados pela utilização de produtos de limpeza não recomendados no manual de instrução do produto;  
- despesas de transporte, frete ou seguro;  
- defeitos oriundos da utilização do produto em ambientes sujeitos a gases corrosivos, umidade excessiva ou em locais de altas/baixas temperaturas, poeira ou acidez.

A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de cubas, pias, mármore, granitos ou similares. Também não será responsável pelas instalações elétricas, hidráulicas e de gás, bem como pelos danos que estes possam vir a causar ao produto.  
A fixação dos armários de forma segura e garantida depende da qualidade da parede na qual os mesmos serão instalados. A Itatiaia não se responsabiliza por danos causados por instalação dos armários em paredes inadequadas. A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de eletrodomésticos. Esta instalação deve seguir o indicado pelo fabricante.

### CUIDE BEM DO SEU ARMÁRIO

**Dicas de limpeza e conservação:**  
- Evite arrastar objetos em cima dos armários. Eles podem riscar e prejudicar o acabamento de seu móvel de cozinha.  
- Caso seja necessário mover o produto, retire os objetos do interior do armário.  
- Para limpeza, deve ser utilizado apenas produto neutro (verifique na embalagem do produto se está escrito "neutro"). Remova o excesso com pano úmido e seque logo a seguir.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de aço ou qualquer material que possa arranhar a superfície dos armários durante a limpeza.  
- Não se recomenda o uso de produtos à base de amoníaco.  
- Não utilize plásticos ou papéis coloridos para forrar os armários.  
- Deve-se evitar guardar sal, cebola, catchup, mostarda e outras substâncias ácidas sem as devidas embalagens de proteção.  
- Para os armários com pia, é importante tomar cuidado ao redor dela, evitando-se o contato direto com água nas demais partes do produto. A área exposta a umidade pode influenciar na durabilidade dos seus móveis.  
- Tente evitar a exposição direta ao sol. Sugere-se utilização de cortinas para proteger seus móveis de cozinha.  
- Produtos adquiridos fora do Brasil com defeitos de fabricação, favor entrar em contato com a loja onde adquiriu sua Cozinha Itatiaia.  
- Esta orientação deve ser guardada para futura consulta, caso necessário.  
**ATENÇÃO:** Não utilize panos muito umedecidos na limpeza do armário, pois a umidade excessiva pode danificar o produto.

### TAKING GOOD CARE OF YOUR CABINET

**Cleaning and caring instructions:**  
- Avoid dragging objects on top of the cabinet. They might scratch the finishing.  
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.  
- Only non-abrasive natural chemical products are recommended to clean your cabinet. Simply wipe the cabinet down with a wet cloth to remove the cleaning product excess.  
- Never clean the cabinet with scouring powders, steel scrubber pads or any other product which can scratch its surface.  
- Chemical products are not recommended.  
- Cabinet surfaces should not be covered with colored plastic or paper sheets.  
- Acid substances like salt, onion, ketchup and mustard must remain properly stored in sealed containers.  
- Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the - Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the humidity can affect the durability of the cabinets.  
- Avoid cabinets exposure to direct Sun light. Drapers suggested.  
- For technical assistance outside Brazil, please, contact the store where you purchased your Itatiaia kitchen.  
- This guidance should be saved for future reference, if necessary.  
**BEWARE:** Do not use a damp cloth to clean the cabinet. Excessive moisture can damage its surface.

**CUIDE BIEN DE SU APARADOR**  
**Indicaciones de limpieza y conservación**  
- Evite arrastrar objetos encima de los aparadores. Ellos pueden riscar o dañar el acabado de su mueble de cocina.  
- Si es necesario mover el producto, retire los objetos del interior del armario.  
- Para limpieza, se debe utilizar apenas producto neutro (verifique en el embalaje del producto si está escrito "neutro"). Remueva el excoeso con un paño húmedo y a seguir seque luego.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de acero o cualquier material que pueda arañar la superficie de los armarios durante la limpieza.  
- No es recomendable utilizar productos con amoníaco.  
- No utilizar plásticos o papeles coloridos para forrar los armarios.  
- Debe evitarse guardar sal, cebolla, ketchup, mostaza o cualquier producto ácido sin el embalaje de protección.  
- Para los armarios con lavaplatos, es importante tomar cuidado alrededor de ella, evitando el contacto directo con el agua en las demás partes del producto. El área expuesta a la humedad puede influir en la durabilidad de sus muebles.  
- Evite la exposición directa al sol. Se sugiere la utilización de cortinas para proteger sus muebles de cocina.  
- Los productos adquiridos fuera de Brasil con defectos de fabricación de productos, avor póngase en contacto con la tienda donde compró su Cucina Itatiaia.  
- Esta orientación se debe guardar para futuras referencias, si es necesario.  
**ATENCIÓN:** No utilice paños muy humedecidos en la limpieza del armario, pues la humedad.

## GUARDE ESTE MANUAL PARA POSTERIOR CONSULTA

Fazenda São Roque 1, s/nº. Bairro Córrego da Onça. Sooretama - ES. CEP: 29927-000

Linha de Interesse Geral do Consumidor  
Ligação gratuita de qualquer ponto do país  
**0800 941 0144**  
www.minhaitatiaia.com.br



\* FERRAMENTAS NECESSÁRIAS NÃO FORNECIDAS  
\* Tools Needed (not supplied)



Sugestão da quantidade de pessoas necessárias para montagem e fixação do produto na parede.

Tip of the number of people required for product assembly and wall mounting.

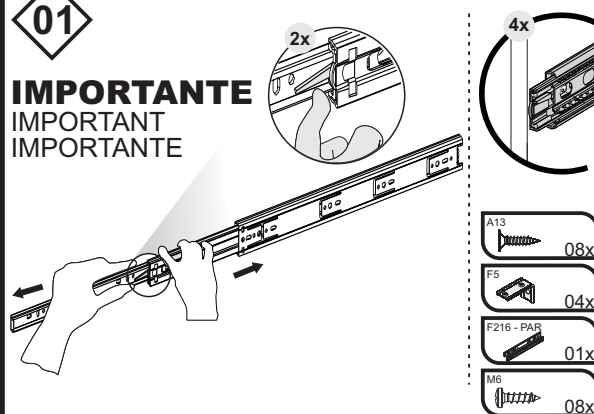
Consejo de la cantidad de personas necesarias para el montaje de productos y montaje de la pared.



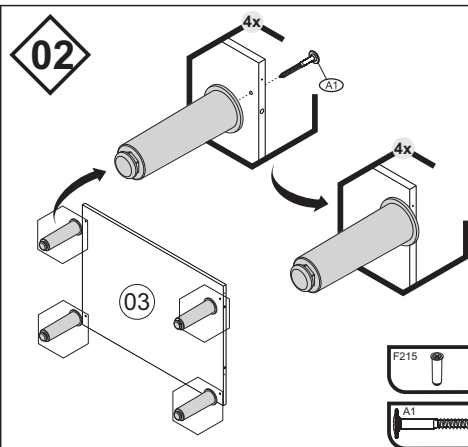
Montagem  
Mounting  
Montaje

01

**IMPORTANTE**  
**IMPORTANT**  
**IMPORTANT**

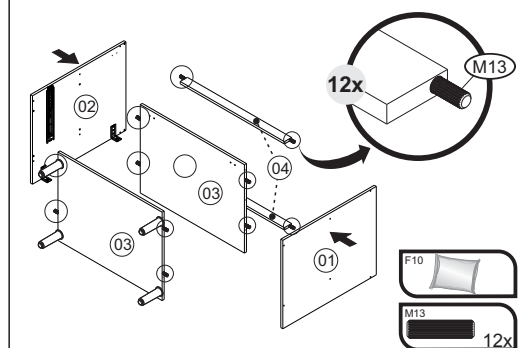


02

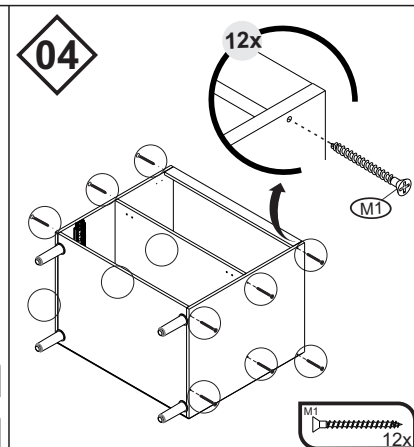


03

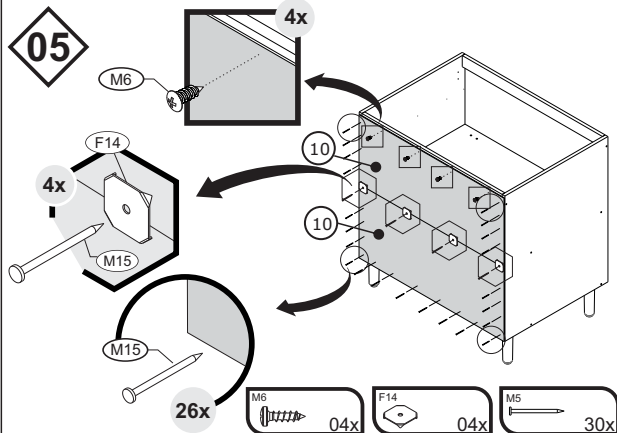
**Importante: Passar cola nas cavilhas**  
**Mandatory to glue the dowels**  
**Importante: Pasar cola en los tarugos**



04

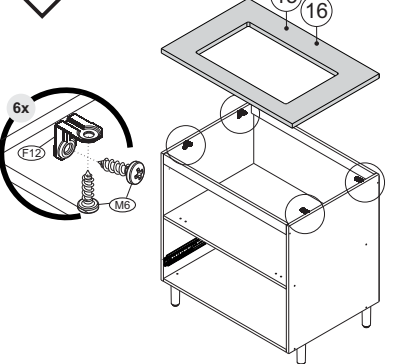


05



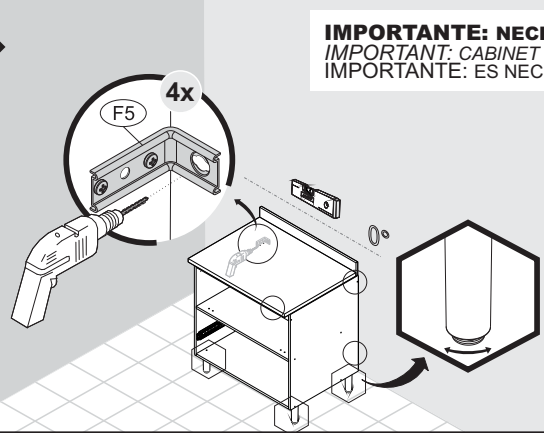
06

**OPÇÃO TAMPO PARA COOKTOP**  
**TOP OPTION FOR COOKTOP**  
**OPCIÓN SUPERIOR PARA COOKTOP**



07

**ATENÇÃO**

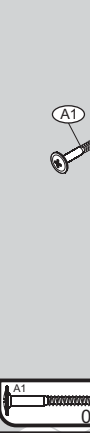


**IMPORTANT: NECESSÁRIO FIXAÇÃO NA PAREDE**  
**IMPORTANT: CABINET MUST BE ATTACHED TO THE WALL**  
**IMPORTANTE: ES NECESARIO FIJAR EN LA PARED**

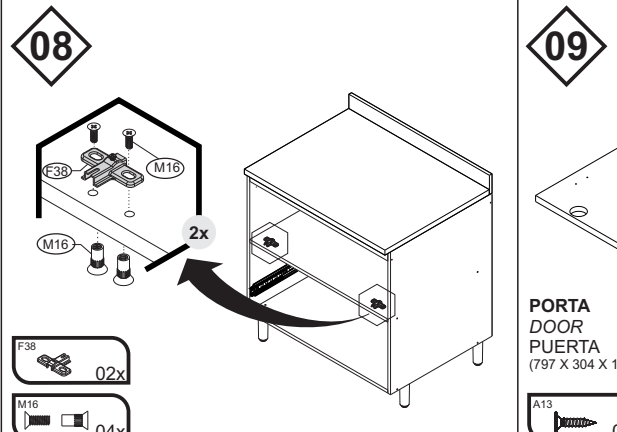
08



09



10

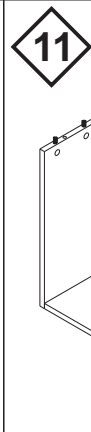


11

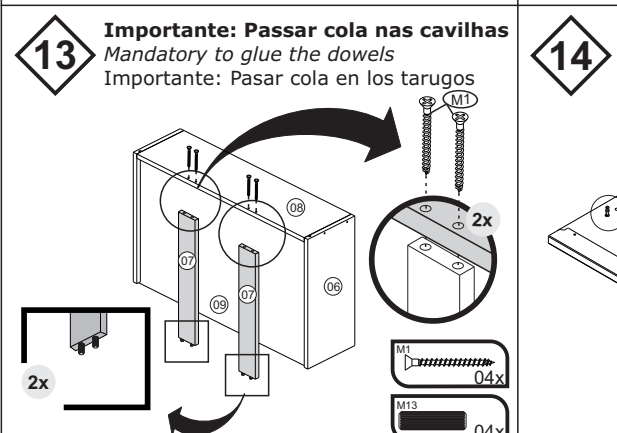


**Importante: Passar cola nas cavilhas**  
**Mandatory to glue the dowels**  
**Importante: Pasar cola en los tarugos**

12

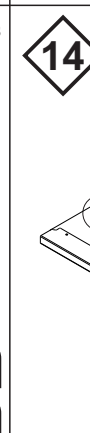


13



**Importante: Passar cola nas cavilhas**  
**Mandatory to glue the dowels**  
**Importante: Pasar cola en los tarugos**

14



15



16



17

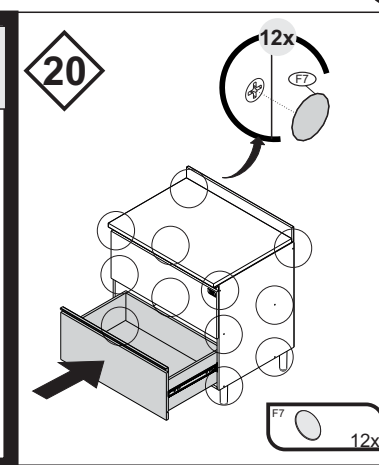
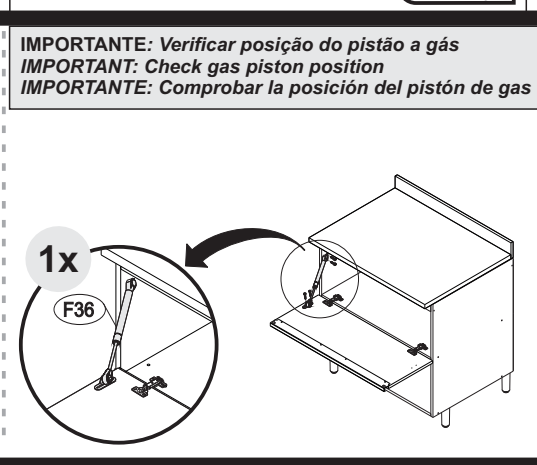
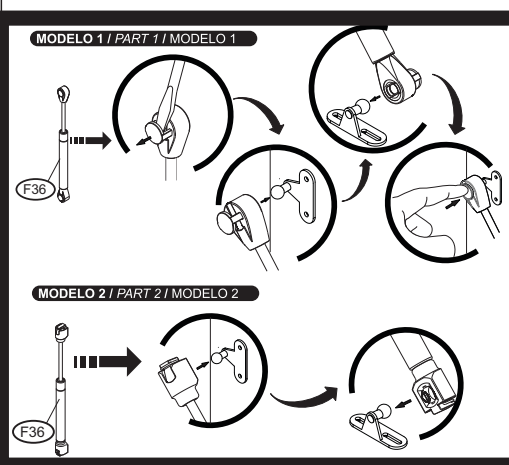


18

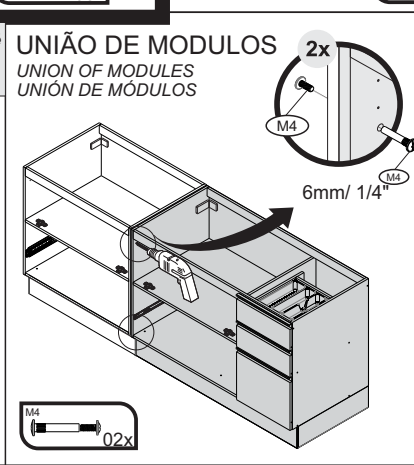
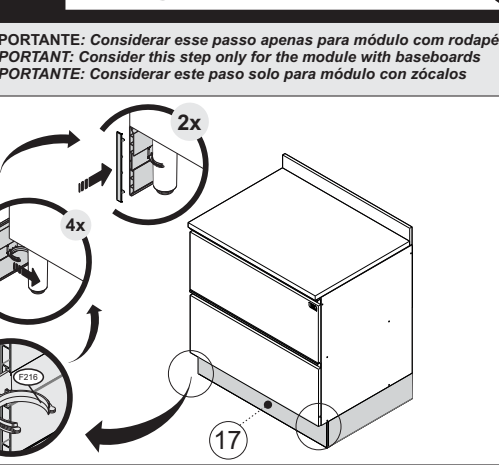


**ATENÇÃO**

19



21



**UNIÃO DE MÓDULOS**  
**UNION OF MODULES**  
**UNIÓN DE MÓDULOS**

**ATENÇÃO**

Respeitar a distância mínima de: A = 120mm, entre as laterais do balcão e qualquer outra superfície vertical ao lado.

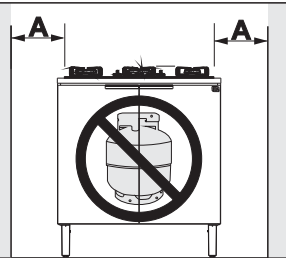
Por motivo de segurança não utilize o botijão dentro do armário.

When installing the Counter for cooktops, respect the minimum distance of: A = 120mm, between the sides of the counter and any other vertical surface to the side.

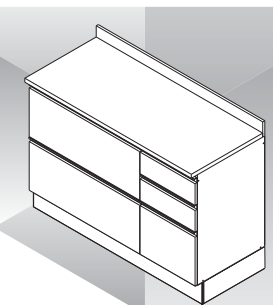
For security reasons, do not use the cylinder inside the closet.

Al instalar la encimera para placas de cocción, respetar la distancia mínima de: A = 120mm, entre los lados del mostrador y cualquier otra superficie vertical al lado.

Por razones de seguridad, no utilice el cilindro dentro del armario.

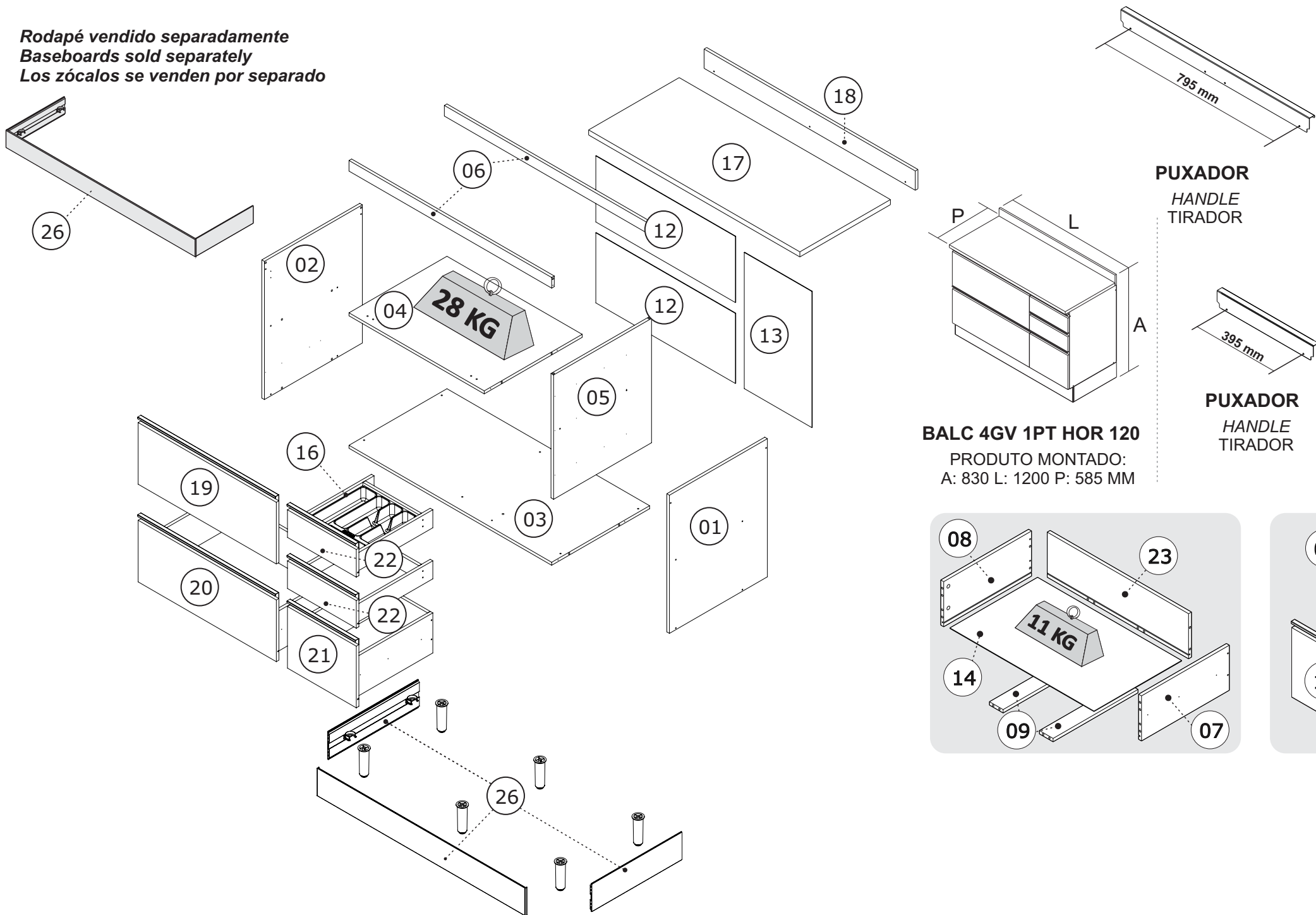




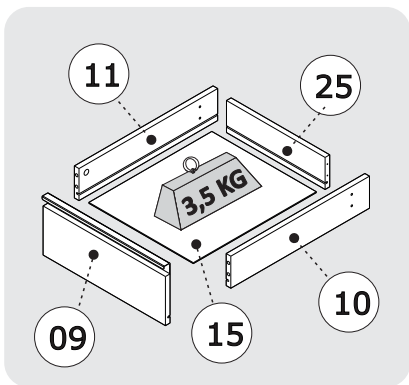
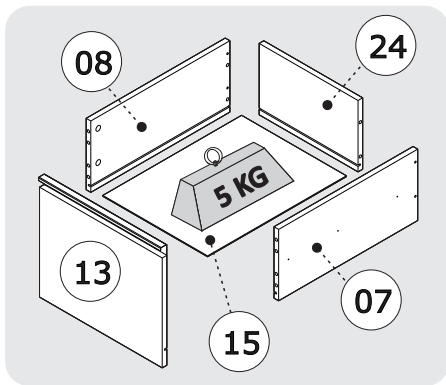
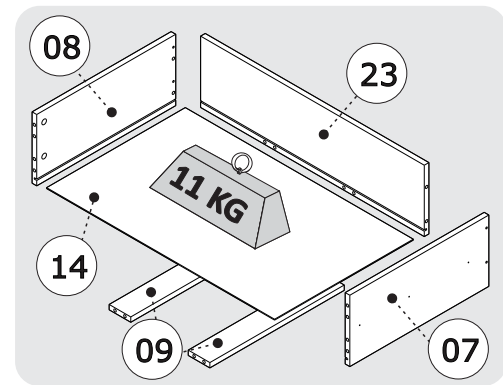


IDENTIFIQUE A COR DO SEU ARMÁRIO //IDENTIFY THE COLOR OF YOUR CABINET/ IDENTIFICAR EL COLOR DE SU GABINETE									
Nº	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	CÓDIGO / CODE / CÓDIGO		ACABAMENTO FINISH TERMINACIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD		Dimensão (mm) Dimension/Dimension		
		OFF WHITE	GRAFITE				COMP	LARG	ESP
1	LATERAL DIR 690X485 1P4G	3100022190	3100022190	MDF	1	PC	690	485	15
2	LATERAL ESQ 690X485 1P1G	3100022127	3100022127	MDF	1	PC	690	485	15
3	BASE BALC 1169X485 P/RP	3100022188	3100022188	MDF	1	PC	1169	485	15
4	PRAT 785X485 1P4G	3100022186	3100022186	MDF	1	PC	785	485	15
5	DIVISAO 622X485 BALC 1P4G	3100022185	3100022185	MDF	1	PC	622	485	15
6	REGUA SUP 1169X53 BALC-120	3100020412	3100020412	MDF	2	PC	1169	53	15
7	LATERAL DIR GAV 400X200 INOVA NG	3100022128	3100022128	MDF	2	PC	400	200	15
8	LATERAL ESQ GAV 400X200 INOVA NG	3100022126	3100022126	MDF	2	PC	400	200	15
9	REFORCO GAV 385X70 INOVA NG	3100022400	3100022400	MDF	2	PC	385	70	15
10	LATERAL GAV DIR 400X90	3100022189	3100022189	MDF	2	PC	400	90	15
11	LATERAL GAV ESQ 400X90	3100022187	3100022187	MDF	2	PC	400	90	15
12	COSTA 805X343	3100022180	3100022180	HDF	2	PC	805	343	3
13	COSTA 680X390	3100020410	3100020410	HDF	1	PC	680	390	3
14	FUNDO GAV 746X402	3100022184	3100022184	HDF	1	PC	746	402	3
15	FUNDO GAV 402X328	3100020409	3100020409	HDF	3	PC	328	402	3
16	DIVISOR GAVETA 40 385X320X60MM ACO/MAD	1000013007	1000013007	PET	1	PC	385	320	60
17	TAMPO RT 1201X515 BALC-120 NMQ-BP	3100023106	3100023106	MDP	1	PC	1201	515	25
18	REGUA/ROD 1201X95 BALC-120 NMQ-BP	3100023105	3100023105	MDP	1	PC	1201	95	15
19	PORTA H 304X797 INOVA NG	3100022199	3100022226	MDF	1	PC	797	304	15
20	FRENTE GAV FD 797X304 INOVA NG	3100022206	3100022225	MDF	1	PC	797	304	15
21	FRENTE GAV 397X304 INOVA NG	3100022205	3100022224	MDF	1	PC	397	304	15
22	FRENTE GAV 397X135 INOVA NG	3100022200	3100022223	MDF	2	PC	397	135	15
23	TRASEIRO GAV FD 729X200 INOVA NG	3100022203	3100022203	MDF	1	PC	729	200	15
24	TRASEIRO GAV 315X200 INOVA NG	3100022202	3100022202	MDF	1	PC	315	200	15
25	TRASEIRO GAV 314X90	3100020402	3100020402	MDF	2	PC	314	90	15
26	KIT RODAPE 120 PVC 440 PRF	3600001749	3600001749	PVC	1	PC	1200	440	140

Rodapé vendido separadamente  
Baseboards sold separately  
Los zócalos se venden por separado



BALC 4GV 1PT HOR 120  
PRODUTO MONTADO:  
A: 830 L: 1200 P: 585 MM



Peso máximo distribuído suportado  
Maximum weight supported distributed  
Peso máximo admitido distribuído

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR



PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

PUXADOR  
HANDLE  
TIRADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

KIT PISTÃO  
KIT GAS SPRING  
KIT PISTÓN ARTICULADOR

#### TERMO DE GARANTIA

PARABÉNS!  
Você acaba de comprar um produto que é referência de qualidade, durabilidade e beleza em todo o Brasil. Isso porque a Itatiaia faz de tudo para oferecer a você as melhores cozinhas de madeira do mercado.

DISPOSIÇÕES E PRAZOS DE GARANTIA  
A Itatiaia Móveis S/A estipula que o produto especificado, fica garantido pelo prazo de 6 (seis) meses, contados a partir da entrega efetivado produto. Este prazo é compreendido como sendo: 3 (três) meses como garantia legal e 3 (três) meses como garantia contratual.

Constatado o eventual defeito de fabricação, o consumidor deverá entrar em contato com a loja onde adquiriu o produto. No prazo de garantia, as partes eventualmente defeituosas serão substituídas gratuitamente, por outra da mesma linha e modelo.

O projeto, instalação e a montagem na residência do consumidor não é de responsabilidade da Itatiaia. A montagem deve seguir corretamente as instruções que se encontram dentro da embalagem de cada módulo.

Esta garantia é válida em todo o território brasileiro, inclusive em toda e qualquer região litorânea. A Itatiaia se reserva o direito de efetuar modificações de caráter técnico em seus produtos, sem aviso prévio.

EXCLUSÃO DA GARANTIA  
O presente termo exclui de sua garantia:  
- danos causados em consequência de acidentes, mau uso, manuseio ou deslocamento incorreto dos produtos;  
- danos causados por montagem inadequada;  
- danos em decorrência de agentes externos (inundações, incêndios, etc);  
- danos causados pela utilização de produtos de limpeza não recomendados no manual de instrução do produto;  
- despesas de transporte, frete ou seguro;  
- defeitos oriundos da utilização do produto em ambientes sujeitos a gases corrosivos, umidade excessiva ou em locais de altas/baixas temperaturas, poeira ou acidez.

A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de cubas, pias, mármore, granitos ou similares. Também não será responsável pelas instalações elétricas, hidráulicas e de gás, bem como pelos danos que estes possam vir a causar ao produto. A fixação dos armários de forma segura e garantida depende da qualidade da parede na qual os mesmos serão instalados. A Itatiaia não se responsabiliza por danos causados por instalação dos armários em paredes inadequadas. A Itatiaia não se responsabiliza por incorreta instalação de eletrodomésticos. Esta instalação deve seguir o indicado pelo fabricante.

#### CUIDE BEM DO SEU ARMÁRIO

Dicas de limpeza e conservação:  
- Evite arrastar objetos em cima dos armários. Eles podem riscar e prejudicar o acabamento de seu móvel de cozinha.  
- Caso seja necessário mover o produto, retire os objetos do interior do armário.  
- Para limpeza, deve ser utilizado apenas produto neutro (verifique na embalagem do produto se está escrito "neutro"). Remova o excesso com pano úmido e seque logo a seguir.  
- Nunca utilize sapólios, esponja de aço ou qualquer material que possa arranhar a superfície dos armários durante a limpeza.  
- Não se recomenda o uso de produtos à base de amoníaco.  
- Não utilize plásticos ou papéis coloridos para forrar os armários.  
- Deve-se evitar guardar sal, cebola, catchup, mostarda e outras substâncias ácidas sem as devidas embalagens de proteção.  
- Para os armários com pia, é importante tomar cuidado ao redor dela, evitando-se o contato direto com água nas demais partes do produto. A área exposta a umidade pode influenciar na durabilidade dos seus móveis.  
- Tente evitar a exposição direta ao sol. Sugere-se utilização de cortinas para proteger seus móveis de cozinha.  
- Produtos adquiridos fora do Brasil com defeitos de fabricação, favor entrar em contato com a loja onde adquiriu sua Cozinha Itatiaia.  
- Esta orientação deve ser guardada para futura consulta, caso necessário.  
ATENÇÃO: Não utilize panos muito umedecidos na limpeza do armário, pois a umidade excessiva pode danificar o produto.

#### TAKING GOOD CARE OF YOUR CABINET

Cleaning and caring instructions:  
- Avoid dragging objects on top of the cabinet. They might scratch the finishing.  
- If it is necessary to move the product, remove the objects from inside the cabinet.  
- Only non-abrasive natural chemical products are recommended to clean your cabinet. Simply wipe the cabinet down with a wet cloth to remove the cleaning product excess.  
- Never clean the cabinet with scouring powders, steel scrubber pads or any other product which can scratch its surface.  
- Chemical products are not recommended.  
- Cabinet surfaces should not be covered with colored plastic or paper sheets.  
- Acid substances like salt, onion, ketchup and mustard must remain properly stored in sealed containers.  
- Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the - Avoid the direct contact of water with other surfaces than the sink, as the humidity can affect the durability of the cabinets.  
- Avoid cabinets exposure to direct Sun light. Drapers suggested.  
- For technical assistance outside Brazil, please, contact the store where you purchased your Itatiaia kitchen.  
- This guidance should be saved for future reference, if necessary.  
BEWARE: Do not use a damp cloth to clean the cabinet. Excessive moisture can damage its surface.

#### CUIDE BIEN DE SU APARADOR

Indicaciones de limpieza y conservación  
- Evite arrastrar objetos encima de los aparadores. Ellos pueden riscar o dañar el acabado de su mueble de cocina.  
- Si es necesario mover el producto, retire los objetos del interior del armario.  
- Para limpieza, se debe utilizar apenas producto neutro (verifique en el embalaje del producto si está escrito "neutro"). Remueva el exceso con un paño húmedo y a seguir seque luego.  
- Nunca utilice sapólios, esponja de acero o cualquier material que pueda arañar la superficie de los armarios durante la limpieza.  
- No es recomendable utilizar productos con amoníaco.  
- No utilizar plásticos o papeles coloridos para forrar los armarios.  
- Debe evitarse guardar sal, cebolla, ketchup, mostaza o cualquier producto ácido sin el embalaje de protección.  
- Para los armarios con lavaplatos, es importante tomar cuidado alrededor de ella, evitando el contacto directo con el agua en las demás partes del producto. El área expuesta a la humedad puede influir en la durabilidad de sus muebles.  
- Evite la exposición directa al sol. Sugiere la utilización de cortinas para proteger sus muebles de cocina.  
- Los productos adquiridos fuera de Brasil con defectos de fabricación de productos, avor póngase en contacto con la tienda donde compró su Cucina Itatiaia.  
- Esta orientación se debe guardar para futuras referencias, si es necesario.  
ATENCIÓN: No utilice paños muy humedecidos en la limpieza del armario, pues la humedad.



\* FERRAMENTAS NECESSÁRIAS NÃO FORNECIDAS  
\* Tools Needed (not supplied)

Sugestão da quantidade de pessoas necessárias para montagem e fixação do produto na parede.  
Tip of the number of people required for product assembly and wall mounting.

Consejo de la cantidad de personas necesarias para el montaje de productos y montaje de la pared.

**Montagem**  
Mounting  
Montaje

**01** **Importante: Passar cola nas cavilhas**  
*Mandatory to glue the dowels*  
**Importante: Pasar cola en los tarugos**

02 03 04 05 06 01

M13 16x

F10 16x

**02**

13x

M1 13x

**03**

F215 06x

A1 06x

**04**

6x

M6 08x

F14 08x

M5 40x

M6 06x

**05** **IMPORTANTE**  
**IMPORTANT**  
**IMPORTANTE**

90°

F138

A1 4x

**06**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 32x

**07**

8x

F12 08x

M6 16x

M5 03x

**08**

**ATENÇÃO**

**IMPORTANTE: NECESSÁRIO FIXAÇÃO NA PAREDE**  
*IMPORTANT: CABINET MUST BE ATTACHED TO THE WALL*  
**IMPORTANTE: ES NECESARIO FIJAR EN LA PARED**

8mm - 5/16"

F5 4x

M6 08x

F5 04x

**09**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 32x

**10**

4x

F5 04x

A1 04x

**09**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 32x

**10**

**PORTA**  
**DOOR**  
**PUERTA**  
(797 X 304 X 15 mm)

A13 14x

F128 02x

F125 03x

F9 10x

**11**

**FRENTE DE GAVETA**  
**DRAWER FRONT**  
**FRENTE DE CAJÓN**  
(304 X 397 X 15 mm)

6x

F125 08x

F22 12x

M13 20x

**12**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 32x

**13**

8x

F128 02x

F125 03x

F9 10x

**12**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 32x

**13**

**Importante: Passar cola nas cavilhas**  
*Mandatory to glue the dowels*  
**Importante: Pasar cola en los tarugos**

2x

M1 04x

M13 04x

**14**

12x

F23 12x

**15**

12x

F21 12x

**16**

8x

F216 02x

F245 02x

A13 24x

**17**

2x

F37 02x

M6 04x

**18**

2x

F37 02x

M6 04x

**19**

**ATENÇÃO**

1x

F23 01x

M23 04x

**MODELO 1 / PART 1 / MODELO 1**

F18

**MODELO 2 / PART 2 / MODELO 2**

F18

**20**

**IMPORTANTE: Verificar posição do pistão a gás**  
*IMPORTANT: Check gas piston position*  
**IMPORTANTE: Comprobar la posición del pistón de gas**

1x

F36 10x

**21**

16x

F16 10x

**22**

10x

F7 10x

**23**

**IMPORTANTE: Considerar esse passo apenas para módulo com rodapé**  
*IMPORTANT: Consider this step only for the module with baseboards*  
**IMPORTANTE: Considerar este paso solo para módulo con zócalos**

6x

F210 2x

26

**UNIÃO DE MÓDULOS**  
*UNION OF MODULES*  
**UNIÓN DE MÓDULOS**

2x

M4 6mm/ 1/4"

M4 02x